

V I S I O N

LISTA DE PRECIOS

HORNOS COMBINADOS VISION

ACCESORIOS VISION

VISION CHEF CONCEPT





Vision Perfect Cooking

- Resultados excelentes de cocción al vapor
- Comidas de color ideal y más crujientes•
- Menos estrés en la cocina
- Todos los procesos tecnológicos en un solo aparato



Vision Controls*

- Concentración total en la cocción
- Sin demoras innecesarias
- Todo lo que necesitas está en la pantalla principal



Vision Design

- Cocción confortable sin riesgo de lesiones
- Mínimo riesgo de quemaduras
- Garantía del cumplimiento de las normas de higiene
- Alta fiabilidad



Smart Investment

- Ahorro de energía
- Lavado económico
- Rendimiento de la inversión inigualable

* Retigo Blue Vision

Certificado:



* Las certificaciones DVGW y WRAS son válidas sólo para modelos equipados con ducha retráctil.

Índice

HORNOS COMBINADOS VISION

BLUE VISION

Blue Vision 623	4
Blue Vision 611	6
Blue Vision 1011	8
Blue Vision 2011	10
Blue Vision 621	12
Blue Vision 1021	14
Blue Vision 1221	16
Blue Vision 2021	18

ORANGE VISION PLUS

Orange Vision Plus 623	20
Orange Vision Plus 611	22
Orange Vision Plus 1011	24
Orange Vision Plus 2011	26
Orange Vision Plus 621	28
Orange Vision Plus 1021	30
Orange Vision Plus 1221	32
Orange Vision Plus 2021	34

ORANGE VISION

Orange Vision 623	36
Orange Vision 611	38
Orange Vision 1011	40
Orange Vision 2011	42
Orange Vision 621	44
Orange Vision 1021	46
Orange Vision 1221	48
Orange Vision 2021	50

DELIMASTER

DeliMaster 5	52
DeliMaster 8	52

Soluciones en torre	54
Campana de condensación de humos Vision Vent	56
Sistemas de banquete	58

ACCESORIOS VISION

Ahumador Vision, Sonda de núcleo USB externa para vacío	60
Pistola de aceite Vision	61
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	62
Bandejas de panadería	67
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	68

VISION CHEF CONCEPT	72
----------------------------	----

CONDICIONES GENERALES DE VENTA	83
---------------------------------------	----

Blue Vision 623 i

**PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION**

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

CONTROLES MY VISION

- Concentración plena al cocinar
- No se pierde tiempo
- Todo lo necesario aparece en la pantalla principal

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	B 623 i advanced injection system
PRECIO	6 260 €

Artículo	H14-0101-IA
Especificaciones técnicas:	2E0623IA
Capacidad	6 x GN 2/3
Capacidad de comidas	30-50
Separación	65 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	683 x 602 x 586 mm
Peso	62 kg
Potencia total	5 (3,4*) kW
Potencia calorífica	4,8 (3,2*) kW
Fusible	16 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz
Ruido	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 40 mm
Temperatura	30-300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Puerta izquierda	Artículo unidad+ /L	590 €
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Voltaje opcional 3~/200-208/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	120 €
Versión marina** 3~/400 V/50-60 Hz	-	590 €
Versión marina** 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	590 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Soporte de acero inoxidable con 8 bandejas GN 2/3 y 8 bandejas G/N 1/3	ST 623	HC99-2300	600 €	
Soporte de acero inoxidable ST 623 con ruedas	ST 623 CS	HC99-2302	660 €	
Soporte para instalación en pared	KN 623	HC99-2400	220 €	
Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH623	H14-9603	2 180 €	
Reducción de desagüe para instalación de mesa 623	-	AC99-1609	50 €	
Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0158	50 €	
Accesorio de montaje de patas ST 623 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Ahumador Vision	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.	
Sonda de núcleo USB externa para vacío	OA08-0001	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.	
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.	
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.	
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.	

* Válido para voltaje 1N~(2~/)/220-240 V/50-60 Hz

** La versión marina incluye: especificación de voltaje especial, pistón de puerta para apertura lenta de puerta, portabandejas especiales con barrera antideslizamiento GN).

Blue Vision 611 i, b, ig*

**PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION**

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

CONTROLES MY VISION

- Concentración plena al cocinar
- No se pierde tiempo
- Todo lo necesario aparece en la pantalla principal

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	B 611 i advanced inyection system	B 611 b advanced boiler	B 611 ig* gas
PRECIO	8 240 €	8 870 €	9 850 €

Artículo	H14-0201-IA	H14-0202-IA	H14-0203-AA
Especificaciones técnicas:	2E0611IA	2E0611BA	2G0611IA
Capacidad	6 x GN 1/1 + 1 bandeja extra	6 x GN 1/1 + 1 bandeja extra	6 x GN 1/1 + 1 bandeja extra
Capacidad de comidas	51-150	51-150	51-150
Separación	65 mm	65 mm	65 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	933 x 786 x 821 mm	933 x 786 x 821 mm	933 x 786 x 821 mm
Peso	116 kg	122 kg	127 kg
Potencia total	10,9 kW	10,9 kW	0,74 kW
Potencia calorífica	10,3 kW	10,3 kW	13 kW
Potencia del generador de vapor	-	9 kW	-
Fusible	16 A	16 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240 V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Conexión de gas	-	-	G 3/4"
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30-300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Puerta izquierda	Artículo unidad+/L	590 €
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Ducha manual retráctil	AA99-0151	240 €
Voltaje opcional 1N~(2~)/220-240 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	120 €
Versión marina** 3~/400 V/50-60 Hz	-	590 €
Versión marina** 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	590 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
	Soporte de acero inoxidable con 16 bandejas GN 1/1	ST 1116	OA01-0300	730 €
	Soporte de acero inoxidable ST 1116 con ruedas	ST 1116 CS	HC99-0304	940 €
	Soporte de acero inoxidable ST 1116, altura de 900 mm	ST 1116 H	HC99-0303	930 €
	Soporte desmontable con 16 bandejas GN 1/1	ST 1116 FP	OA01-0320	750 €
	5 bandejas con separación de 85 mm + 1 bandeja con separación de 60 mm - izquierda	-	AC18-3030	200 €
	5 bandejas con separación de 85 mm + 1 bandeja con separación de 60 mm - derecha	-	AC19-3030	
	Bandejas para 600/400 - izquierda	Unidades eléctricas 5 bandejas con separación de 80 mm	AC18-3090	100 €
	Bandejas para 600/400 - derecha		AC19-3090	
	Bandejas para 600/400 - izquierda	Unidades gas 5 bandejas con separación de 80 mm	AC18-3110	100 €
	Bandejas para 600/400 - derecha		AC19-3110	
	Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH0610	H14-9605	3 140 €
	Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	50 €
	Accesorio de montaje de patas ST 1116 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20
	Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Imagen no disponible	Escudo térmico 611	-	AP99-0523	€ 150
	Ahumador Vision	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.
	Sonda de núcleo USB externa para vacío	OA08-0001	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.
	Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.
	Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.
	Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo)
Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

** La versión marina incluye: especificación de voltaje especial, pistón de puerta para apertura lenta de puerta, portabandejas especiales con barrera antideslizamiento GN).
Disponible solamente para las unidades equipadas con advanced inyection system.

Blue Vision 1011 i, b, ig*

**PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION**

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

CONTROLES MY VISION

- Concentración plena al cocinar
- No se pierde tiempo
- Todo lo necesario aparece en la pantalla principal

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	B 1011 i advanced inyection system	B 1011 b advanced boiler	B 1011 ig* gas
PRECIO	11 040 €	11 670 €	13 080 €

Artículo	H14-0301-IA	H14-0302-IA	H14-0303-AA
Especificaciones técnicas:	2E1011IA	2E1011BA	2G1011IA
Capacidad	10 x GN 1/1 + 1 bandeja extra	10 x GN 1/1 + 1 bandeja extra	10 x GN 1/1 + 1 bandeja extra
Capacidad de comidas	151-250	151-250	151-250
Separación	65 mm	65 mm	65 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	933 x 1046 x 821 mm	933 x 1046 x 821 mm	933 x 1046 x 821 mm
Peso	138 kg	144 kg	149 kg
Potencia total	18,6 kW	18,6 kW	0,74 kW
Potencia calorífica	18 kW	18 kW	22,5 kW
Potencia del generador de vapor	-	18 kW	-
Fusible	32 A	32 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240 V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Conexión de gas	-	-	G 3/4"
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30-300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Puerta izquierda	Artículo unidad+L	590 €
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Ducha manual retráctil	AA99-0151	240 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	120 €
Versión marina** 3~/400 V/50-60 Hz	-	590 €
Versión marina** 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	590 €

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo). Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

** La versión marina incluye: especificación de voltaje especial, pistón de puerta para apertura lenta de puerta, portabandejas especiales con barrera antideslizamiento GN). Disponible solamente para las unidades equipadas con advanced inyection system.

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio
Soporte de acero inoxidable con 16 bandejas GN 1/1	ST 1116	OA01-0300	730 €
Soporte de acero inoxidable ST 1116 con ruedas	ST 1116 CS	HC99-0304	940 €
Soporte de acero inoxidable ST 1116, altura de 900 mm	ST 1116 H	HC99-0303	930 €
Soporte desmontable con 16 bandejas GN 1/1	ST 1116 FP	OA01-0320	750 €
8 bandejas con separación de 85 mm + 1 bandeja con separación de 60 mm - izquierda	-	AC18-3040	220 €
8 bandejas con separación de 85 mm + 1 bandeja con separación de 60 mm - derecha	-	AC19-3040	
Bandejas para 600/400 - izquierda	Unidades eléctricas	AC18-3100	160 €
Bandejas para 600/400 - derecha	8 bandejas con separación de 80 mm	AC19-3100	
Bandejas para 600/400 - izquierda	Unidades gas	AC18-3120	160 €
Bandejas para 600/400 - derecha	8 bandejas con separación de 80 mm	AC19-3120	
Cesta de carga	KO 1011R	HC99-0800	540 €
Estante guía para KO 1011R***	-	HC99-6100	90 €
Estante guía para KO 1011R*** - gas	-	HC99-6150	90 €
Carro de carga para KO 1011R	VO1011R	HC99-0900	590 €
Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH0610	H14-9605	3 140 €
Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	50 €
Accesorio de montaje de patas ST 1116 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICO-TRONIC)	-	AF11-0081 60 €
Imagen no disponible	Escudo térmico 1011	-	AP99-0524 € 170
Ahumador Vision	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.
Sonda de núcleo USB externa para vacío	OA08-0001	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.

*** Es una parte esencial del estante de carga KO 1011, pero si ya tiene un estante de guía no necesita pedir otro.

Blue Vision 2011 i, b, ig*

**PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION**

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

CONTROLES MY VISION

- Concentración plena al cocinar
- No se pierde tiempo
- Todo lo necesario aparece en la pantalla principal

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	B 2011 i advanced inyection system	B 2011 b advanced boiler	B 2011 ig* gas
PRECIO	17 920 €	19 730 €	21 510 €

Artículo	H14-0501-IA	H14-0502-IA	H14-0503-AA
Especificaciones técnicas:	2E2011IA	2E2011BA	2G2011IA
Capacidad	20 x GN 1/1	20 x GN 1/1	20 x GN 1/1
Capacidad de comidas	400-600	400-600	400-600
Separación	63 mm	63 mm	63 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	948 x 1804 x 834 mm	948 x 1804 x 834 mm	948 x 1804 x 834 mm
Peso	235 kg	245 kg	257 kg
Potencia total	37 kW	37 kW	1,28 kW
Potencia calorífica	36 kW	36 kW	45 kW
Potencia del generador de vapor	-	33 kW	-
Fusible	63 A	63 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240 V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Conexión de gas	-	-	G 3/4"
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30-300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA99-0150	250 €
Ducha manual retráctil	AA99-0151	240 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	280 €
Versión marina** 3~/400 V/50-60 Hz	-	790 €
Versión marina** 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	790 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Carro de carga extra	VO2011R	HC99-7100	1 510 €	
Carro de carga con 15 bandejas con separación de 85 mm	VO1511	HC99-7110	1 510 €	
Asa para el carro de carga	-	HC99-2812	130 €	
Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH2011	H14-9606	3 140 €	
Accesorio de montaje de patas, para sujetar la pata del horno combinado al suelo (2 piezas)	-	AA99-6060	20 €	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Sonda de núcleo USB externa para vacío	OA08-0001	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo)
Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

** La versión marina incluye: especificación de voltaje especial, pistón de puerta para apertura lenta de puerta, portabandejas especiales con barrera antideslizamiento GN).
Disponibles solamente para las unidades equipadas con advanced inyection system.

Blue Vision 621 i

**PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION**

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

CONTROLES MY VISION

- Concentración plena al cocinar
- No se pierde tiempo
- Todo lo necesario aparece en la pantalla principal

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	B 621 i advanced injection system
PRECIO	12 780 €

Artículo	H14-0801-IA
Especificaciones técnicas	2E0621IA
Capacidad	6 x GN 2/1
Capacidad de comidas	100 - 300
Separación	73 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	1121 x 826 x 1018 mm
Peso	160 kg
Potencia total	18,6 kW
Potencia calorífica	18 kW
Fusible	32 A
Voltaje	3N~/380-415V/50-60 Hz
Ruido	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm
Temperatura	30 - 300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Ducha manual retráctil	AA99-0151	240 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Soporte de acero inoxidable con 7 bandejas GN 2/1 y 7 bandejas GN 1/1	ST 621/1021	HC99-0450	€ 940	
Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	€ 50	
Accesorio de montaje de patas ST 621/1021 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	€ 90	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	€ 60
Sonda de núcleo USB externa para vacío	OA08-0001	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

Blue Vision 1021i

**PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION**

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

CONTROLES MY VISION

- Concentración plena al cocinar
- No se pierde tiempo
- Todo lo necesario aparece en la pantalla principal

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	B 1021 i advanced injection system
PRECIO	16 560 €

Artículo	H14-0901-IA
Especificaciones técnicas	2E1021IA
Capacidad	10 x GN 2/1
Capacidad de comidas	300 - 500
Separación	73 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	1121 x 1086 x 1018 mm
Peso	193 kg
Potencia total	29,6 kW
Potencia calorífica	29 kW
Fusible	32 A
Voltaje	3N~/380-415V/50-60 Hz
Ruido	máx.. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm
Temperatura	30 - 300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Ducha manual retráctil	AA99-0151	240 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Soporte de acero inoxidable con 7 bandejas GN 2/1 y 7 bandejas GN 1/1	ST 621/1021	HC99-0450	€ 940	
Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	€ 50	
Accesorio de montaje de patas ST 621/1021 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	€ 90	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	€ 60
Sonda de núcleo USB externa para vacío	OA08-0001	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

Blue Vision 1221 i, b, ig*

**PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION**

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

CONTROLES MY VISION

- Concentración plena al cocinar
- No se pierde tiempo
- Todo lo necesario aparece en la pantalla principal

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	B 1221 i advanced inyection system	B 1221 b advanced boiler	B 1221 ig* gas
PRECIO	16 540 €	18 240 €	21 080 €

Artículo	H14-0401-IA	H14-0402-IA	H14-0403-AA
Especificaciones técnicas:	2E1221IA	2E1221BA	2G1221IA
Capacidad	12 x GN 2/1	12 x GN 2/1	12 x GN 2/1
Capacidad de comidas	400-600	400-600	400 - 600
Separación	65 mm	65 mm	65 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	1111 x 1343 x 961 mm	1111 x 1343 x 961 mm	1111 x 1343 x 961 mm
Peso	210 kg	220 kg	229 kg
Potencia total	36,9 kW	36,9 kW	1,28 kW
Potencia calorífica	36 kW	36 kW	45 kW
Potencia del generador de vapor	-	33 kW	-
Fusible	63 A	63 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Conexión de gas	-	-	G 3/4"
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30-300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA99-0150	250 €
Ducha manual retráctil	AA99-0151	240 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	280 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Carro de carga extra	VO1221R	HC99-2950	1 580 €	
Carro de carga con 9 bandejas con separación de 85 mm	VO921	HC99-2960	1 580 €	
Asa para el carro de carga	-	HC99-2812	130 €	
Accesorio de montaje de patas, para sujetar la pata del horno combinado al suelo (2 piezas)	-	AA99-6060	20 €	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Sonda de núcleo USB externa para vacío	OA08-0001	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo)
Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

Blue Vision 2021 i, b, ig*

**PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION**

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

CONTROLES MY VISION

- Concentración plena al cocinar
- No se pierde tiempo
- Todo lo necesario aparece en la pantalla principal

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	B 2021 i advanced inyection system	B 2021 b advanced boiler	B 2021 ig* gas
PRECIO	24 830 €	26 950 €	29 200 €

Artículo	H14-0601-IA	H14-0602-IA	H14-0603-AA
Especificaciones técnicas:	2E2021IA	2E2021BA	2G2021IA
Capacidad	20 x GN 2/1	20 x GN 2/1	20 x GN 2/1
Capacidad de comidas	600-900	600-900	600 - 900
Separación	63 mm	63 mm	63 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	1156 x 1815 x 963 mm	1156 x 1815 x 963 mm	1156 x 1815 x 963 mm
Peso	330 kg	336 kg	378 kg
Potencia total	58,9 kW	58,9 kW	1,66 kW
Potencia calorífica	58 kW	58 kW	78 kW
Potencia del generador de vapor	-	48 kW	-
Fusible	100 A	100 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30 - 300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA99-0150	250 €
Ducha manual retráctil	AA99-0151	240 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	500 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	500 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	500 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	500 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Carro de carga extra	VO2021R	HC99-4460	1 700 €	
Carro de carga con 15 bandejas con separación de 85 mm	VO1521	HC99-4470	1 700 €	
Asa para el carro de carga	-	HC99-2812	130 €	
Accesorio de montaje de patas, para sujetar la pata del horno combinado al suelo (2 piezas)	-	AA99-6060	20 €	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Sonda de núcleo USB externa para vacío	OA08-0001	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo)
Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

Orange Vision Plus 623 i



+ PANTALLA TÁCTIL DE RESPUESTA RÁPIDA DE 7"

+ CONTROLES MUY INTUITIVOS Y SENCILLOS

+ AUTOLAVADO CON POLVOS

+ 99 PROGRAMAS DE SERIE

+ HACCP DIRECTAMENTE EN LA PANTALLA PRINCIPAL

+ INTERFAZ DE CONEXIÓN LAN Y ETHERNET

+ ORIENTACIÓN TRANSVERSAL DE GN, MÁS SEGURIDAD, MEJOR CONTROL VISUAL

+ MÍNIMO DE PIEZAS DE PLÁSTICO Y DISEÑO RESISTENTE

TIPO	O 623 i+ advanced inyeccion system
PRECIO	5 370 €

Artículo	H14-0161-IA
Especificaciones técnicas	2E0623IA
Capacidad	6 x GN 2/3
Capacidad de comidas	30-50
Separación	65 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	683 x 602 x 586 mm
Peso	62 kg
Potencia total	5 (3,4*) kW
Potencia calorífica	4,8 (3,2*) kW
Fusible	16 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz
Ruido	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 40 mm
Temperatura	30-300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Puerta izquierda	Artículo unidad+ /L	590 €
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0020	340 €
Regulación del tiro	AA25-1021	340 €
1000 programas con 20 pasos	AA99-0162	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1011	300 €
Voltaje opcional 3~/200-208/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	120 €
Versión marina** 3~/400 V/50-60 Hz	-	590 €
Versión marina** 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	590 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Soporte de acero inoxidable con 8 bandejas GN 2/3 y 8 bandejas G/N 1/3	ST 623	HC99-2300	600 €	
Soporte de acero inoxidable ST 623 con ruedas	ST 623 CS	HC99-2302	660 €	
Soporte para instalación en pared	KN 623	HC99-2400	220 €	
Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH623	H14-9603	2 180 €	
Reducción de desagüe para instalación de mesa 623	-	AC99-1609	50 €	
Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0158	50 €	
Accesorio de montaje de patas ST 623 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

* Válido para voltaje 1N~(2~/220-240 V/50-60 Hz

** La versión marina incluye: especificación de voltaje especial, pistón de puerta para apertura lenta de puerta, portabandejas especiales con barrera antideslizamiento GN).

Orange Vision Plus 611 i, b, ig*



+ PANTALLA TÁCTIL DE RESPUESTA RÁPIDA DE 7"

+ CONTROLES MUY INTUITIVOS Y SENCILLOS

+ AUTOLAVADO CON POLVOS

+ 7 VELOCIDADES DE TURBINA Y PARO AUTOMÁTICO DEL VENTILADOR

+ 99 PROGRAMAS DE SERIE

+ HACCP DIRECTAMENTE EN LA PANTALLA PRINCIPAL

+ INTERFAZ DE CONEXIÓN LAN Y ETHERNET

+ PUERTA CON TRIPLE CRISTAL

+ ORIENTACIÓN TRANSVERSAL DE GN, MÁS SEGURIDAD, MEJOR CONTROL VISUAL

+ MÍNIMO DE PIEZAS DE PLÁSTICO Y DISEÑO RESISTENTE

TIPO	O 611 i+ advanced injection system	O 611 b+ advanced boiler	O 611 ig+* gas
PRECIO	6 730 €	7 360 €	8 740 €

Artículo	H14-0261-IA-5	H14-0262-IA-5	H14-0263-AA-5
Especificaciones técnicas	2E0611IZ	2E0611BZ	2G0611IZ
Capacidad	6 x GN 1/1 + 1 bandeja extra	6 x GN 1/1 + 1 bandeja extra	6 x GN 1/1 + 1 bandeja extra
Capacidad de comidas	51-150	51-150	51-150
Separación	65 mm	65 mm	65 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	933 x 786 x 821 mm	933 x 786 x 821 mm	933 x 786 x 821 mm
Peso	116 kg	122 kg	127 kg
Potencia total	10,9 kW	10,9 kW	0,74 kW
Potencia calorífica	10,3 kW	10,3 kW	13 kW
Potencia del generador de vapor	-	9 kW	-
Fusible	16 A	16 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240 V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Conexión de gas	-	-	G 3/4"
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30-300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Puerta izquierda	Artículo unidad+/L	590 €
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0022	340 €
Regulación del tiro	AA25-1022	340 €
1000 programas con 20 pasos	AA99-0162	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1012	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €
Voltaje opcional 1N~(2~)/220-240 V/50-60 Hz (disponible únicamente para O 611 con ventilador con 7 velocidades)	-	120 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	120 €
Versión marina** 3~/400 V/50-60 Hz	-	590 €
Versión marina** 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	590 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
	Soporte de acero inoxidable con 16 bandejas GN 1/1	ST 1116	OA01-0300	730 €
	Soporte de acero inoxidable ST 1116 con ruedas	ST 1116 CS	HC99-0304	940 €
	Soporte de acero inoxidable ST 1116, altura de 900 mm	ST 1116 H	HC99-0303	930 €
	Soporte desmontable con 16 bandejas GN 1/1	ST 1116 FP	OA01-0320	750 €
	5 bandejas con separación de 85 mm + 1 bandeja con separación de 60 mm - izquierda	-	AC18-3030	200 €
	5 bandejas con separación de 85 mm + 1 bandeja con separación de 60 mm - derecha	-	AC19-3030	
	Bandejas para 600/400 - izquierda	Unidades eléctricas 5 bandejas con separación de 80 mm	AC18-3090	100 €
	Bandejas para 600/400 - derecha		AC19-3090	
	Bandejas para 600/400 - izquierda	Unidades gas 5 bandejas con separación de 80 mm	AC18-3110	100 €
	Bandejas para 600/400 - derecha		AC19-3110	
	Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH0610	H14-9605	3 140 €
	Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	50 €
	Accesorio de montaje de patas ST 1116 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20
	Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Imagen no disponible	Escudo térmico 611	-	AP99-0523	€ 150
	Ahumador Vision	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.
	Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.
	Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.
	Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo)
Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

** La versión marina incluye: especificación de voltaje especial, pistón de puerta para apertura lenta de puerta, portabandejas especiales con barrera antideslizamiento GN).
Disponible solamente para las unidades equipadas con advanced injection system.

Orange Vision Plus 1011 i, b, ig*



+ PANTALLA TÁCTIL DE RESPUESTA RÁPIDA DE 7"

+ CONTROLES MUY INTUITIVOS Y SENCILLOS

+ AUTOLAVADO CON POLVOS

+ 7 VELOCIDADES DE TURBINA Y PARO AUTOMÁTICO DEL VENTILADOR

+ 99 PROGRAMAS DE SERIE

+ HACCP DIRECTAMENTE EN LA PANTALLA PRINCIPAL

+ INTERFAZ DE CONEXIÓN LAN Y ETHERNET

+ PUERTA CON TRIPLE CRISTAL

+ ORIENTACIÓN TRANSVERSAL DE GN, MÁS SEGURIDAD, MEJOR CONTROL VISUAL

+ MÍNIMO DE PIEZAS DE PLÁSTICO Y DISEÑO RESISTENTE

TIPO	O 1011 i+ advanced inyection system	O 1011 b+ advanced boiler	O 1011 ig+* gas
PRECIO	9 300 €	10 020 €	11 000 €

Artículo	H14-0361-IA-5	H14-0362-IA-5	H14-0363-AA-5
Especificaciones técnicas	2E1011IZ	2E1011BZ	2G1011IZ
Capacidad	10 x GN 1/1 + 1 bandeja extra	10 x GN 1/1 + 1 bandeja extra	10 x GN 1/1 + 1 bandeja extra
Capacidad de comidas	151-250	151-250	151-250
Separación	65 mm	65 mm	65 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	933 x 1046 x 821 mm	933 x 1046 x 821 mm	933 x 1046 x 821 mm
Peso	138 kg	144 kg	149 kg
Potencia total	18,6 kW	18,6 kW	0,74 kW
Potencia calorífica	18 kW	18 kW	22,5 kW
Potencia del generador de vapor	-	18 kW	-
Fusible	32 A	32 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240 V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Conexión de gas	-	-	G 3/4"
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30-300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Puerta izquierda	Artículo unidad+/L	590 €
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0024	340 €
Regulación del tiro	AA25-1022	340 €
1000 programas con 20 pasos	AA99-0162	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1012	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	120 €
Versión marina** 3~/400 V/50-60 Hz	-	590 €
Versión marina** 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	590 €

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo). Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

** La versión marina incluye: especificación de voltaje especial, pistón de puerta para apertura lenta de puerta, portabandejas especiales con barrera antideslizamiento GN). Disponible solamente para las unidades equipadas con advanced inyection system.

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Soporte de acero inoxidable con 16 bandejas GN 1/1 Soporte de acero inoxidable ST 1116 con ruedas Soporte de acero inoxidable ST 1116, altura de 900 mm	ST 1116	OA01-0300	730 €	
	ST 1116 CS	HC99-0304	940 €	
	ST 1116 H	HC99-0303	930 €	
Soporte desmontable con 16 bandejas GN 1/1	ST 1116 FP	OA01-0320	750 €	
	-	AC18-3040	220 €	
8 bandejas con separación de 85 mm + 1 bandeja con separación de 60 mm - izquierda	-	AC19-3040		
	8 bandejas con separación de 85 mm + 1 bandeja con separación de 60 mm - derecha	-	AC18-3100	160 €
Unidades eléctricas 8 bandejas con separación de 80 mm		AC19-3100		
Bandejas para 600/400 - izquierda Bandejas para 600/400 - derecha	Unidades gas 8 bandejas con separación de 80 mm	AC18-3120	160 €	
	AC19-3120			
Cesta de carga	KO 1011R	HC99-0800	540 €	
	-	HC99-6100	90 €	
Estante guía para KO 1011R*** Estante guía para KO 1011R*** - gas	-	HC99-6150	90 €	
	-	HC99-0900	590 €	
Carro de carga para KO 1011R	VO1011R	HC99-0900	590 €	
	-	HC99-0900	590 €	
Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH0610	H14-9605	3 140 €	
Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	50 €	
Accesorio de montaje de patas ST 1116 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICO-TRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Imagen no disponible	Escudo térmico 1011	-	AP99-0524	€ 170
Ahumador Vision	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.	
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.	
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.	
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.	

*** Es una parte esencial del estante de carga KO 1011, pero si ya tiene un estante de guía no necesita pedir otro.

Orange Vision Plus 2011 i, b, ig*



+ PANTALLA TÁCTIL DE RESPUESTA RÁPIDA DE 7"

+ CONTROLES MUY INTUITIVOS Y SENCILLOS

+ AUTOLAVADO CON POLVOS

+ 7 VELOCIDADES DE TURBINA Y PARO AUTOMÁTICO DEL VENTILADOR

+ 99 PROGRAMAS DE SERIE

+ HACCP DIRECTAMENTE EN LA PANTALLA PRINCIPAL

+ INTERFAZ DE CONEXIÓN LAN Y ETHERNET

+ PUERTA CON TRIPLE CRISTAL

+ ORIENTACIÓN TRANSVERSAL DE GN, MÁS SEGURIDAD, MEJOR CONTROL VISUAL

+ MÍNIMO DE PIEZAS DE PLÁSTICO Y DISEÑO RESISTENTE

TIPO	O 2011 i+ advanced injection system	O 2011 b+ advanced boiler	O 2011 ig+* gas
PRECIO	16 740 €	18 130 €	19 160 €

Artículo	H14-0561-IA-5	H14-0562-IA-5	H14-0563-AA-5
Especificaciones técnicas	2E2011IZ	2E2011BZ	2G2011IZ
Capacidad	20 x GN 1/1	20 x GN 1/1	20 x GN 1/1
Capacidad de comidas	400-600	400-600	400-600
Separación	63 mm	63 mm	63 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	948 x 1804 x 834 mm	948 x 1804 x 834 mm	948 x 1804 x 834 mm
Peso	235 kg	245 kg	257 kg
Potencia total	37 kW	37 kW	1,28 kW
Potencia calorífica	36 kW	36 kW	45 kW
Potencia del generador de vapor	-	33 kW	-
Fusible	63 A	63 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240 V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Conexión de gas	-	-	G 3/4"
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30-300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA99-0150	250 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0028	340 €
Regulación del tiro	AA25-1025	340 €
1000 programas con 20 pasos	AA99-0162	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1014	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	280 €
Versión marina** 3~/400 V/50-60 Hz	-	790 €
Versión marina** 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	790 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Carro de carga extra	VO2011R	HC99-7100	1 510 €	
Carro de carga con 15 bandejas con separación de 85 mm	VO1511	HC99-7110	1 510 €	
Asa para el carro de carga	-	HC99-2812	130 €	
Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH2011	H14-9606	3 140 €	
Accesorio de montaje de patas, para sujetar la pata del horno combinado al suelo (2 piezas)	-	AA99-6060	20 €	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

- * Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo)
Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).
- ** La versión marina incluye: especificación de voltaje especial, pistón de puerta para apertura lenta de puerta, portabandejas especiales con barrera antideslizamiento GN).
Disponibles solamente para las unidades equipadas con advanced injection system.

Orange Vision Plus 621 i



+ PANTALLA TÁCTIL DE RESPUESTA RÁPIDA DE 7"

+ CONTROLES MUY INTUITIVOS Y SENCILLOS

+ AUTOLAVADO CON POLVOS

+ 7 VELOCIDADES DE TURBINA Y PARO AUTOMÁTICO DEL VENTILADOR

+ 99 PROGRAMAS DE SERIE

+ HACCP DIRECTAMENTE EN LA PANTALLA PRINCIPAL

+ INTERFAZ DE CONEXIÓN LAN Y ETHERNET

+ PUERTA CON TRIPLE CRISTAL

+ ORIENTACIÓN TRANSVERSAL DE GN, MÁS SEGURIDAD, MEJOR CONTROL VISUAL

+ MÍNIMO DE PIEZAS DE PLÁSTICO Y DISEÑO RESISTENTE

TIPO	O 621 i+ advanced injection system
PRECIO	10 360 €

Artículo	H14-0861-IA-5
Especificaciones técnicas	2E0621IZ
Capacidad	6 x GN 2/1
Capacidad de comidas	100 - 300
Separación	73 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	1121 x 826 x 1018 mm
Peso	160 kg
Potencia total	18,6 kW
Potencia calorífica	18 kW
Fusible	32 A
Voltaje	3N~/380-415V/50-60 Hz
Ruido	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G ¾" / 50 mm
Temperatura	30 - 300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Sonda al corazón de un punto	AA99-0162	340 €
Regulación del tiro	AA10-0022	340 €
1000 programas con 20 pasos	AA25-1022	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1012	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Soporte de acero inoxidable con 7 bandejas GN 2/1 y 7 bandejas GN 1/1	ST 621/1021	HC99-0450	€ 940	
Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	€ 50	
Accesorio de montaje de patas ST 621/1021 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	€ 90	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	€ 60
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

Orange Vision Plus 1021 i



- + PANTALLA TÁCTIL DE RESPUESTA RÁPIDA DE 7"
- + CONTROLES MUY INTUITIVOS Y SENCILLOS
- + AUTOLAVADO CON POLVOS
- + 7 VELOCIDADES DE TURBINA Y PARO AUTOMÁTICO DEL VENTILADOR
- + 99 PROGRAMAS DE SERIE
- + HACCP DIRECTAMENTE EN LA PANTALLA PRINCIPAL
- + INTERFAZ DE CONEXIÓN LAN Y ETHERNET
- + PUERTA CON TRIPLE CRISTAL
- + ORIENTACIÓN TRANSVERSAL DE GN, MÁS SEGURIDAD, MEJOR CONTROL VISUAL
- + MÍNIMO DE PIEZAS DE PLÁSTICO Y DISEÑO RESISTENTE

TIPO	O 1021 i+ advanced injection system
PRECIO	13 950 €

Artículo	H14-0961-IA-5
Especificaciones técnicas	2E1021IZ
Capacidad	10 x GN 2/1
Capacidad de comidas	300 - 500
Separación	73 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	1121 x 1086 x 1018 mm
Peso	193 kg
Potencia total	29,6 kW
Potencia calorífica	29 kW
Fusible	32 A
Voltaje	3N~/380-415V/50-60 Hz
Ruido	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm
Temperatura	30 - 300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Sonda al corazón de un punto	AA99-0162	340 €
Regulación del tiro	AA10-0024	340 €
1000 programas con 20 pasos	AA25-1022	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1012	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Soporte de acero inoxidable con 7 bandejas GN 2/1 y 7 bandejas GN 1/1	ST 621/1021	HC99-0450	€ 940	
Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	€ 50	
Accesorio de montaje de patas ST 621/1021 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	€ 90	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	€ 60
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

Orange Vision Plus 1221 i, b, ig*



+ PANTALLA TÁCTIL DE RESPUESTA RÁPIDA DE 7"

+ CONTROLES MUY INTUITIVOS Y SENCILLOS

+ AUTOLAVADO CON POLVOS

+ 7 VELOCIDADES DE TURBINA Y PARO AUTOMÁTICO DEL VENTILADOR

+ 99 PROGRAMAS DE SERIE

+ HACCP DIRECTAMENTE EN LA PANTALLA PRINCIPAL

+ INTERFAZ DE CONEXIÓN LAN Y ETHERNET

+ PUERTA CON TRIPLE CRISTAL

+ ORIENTACIÓN TRANSVERSAL DE GN, MÁS SEGURIDAD, MEJOR CONTROL VISUAL

+ MÍNIMO DE PIEZAS DE PLÁSTICO Y DISEÑO RESISTENTE

TIPO	O 1221 i+ advanced injection system	O 1221 b+ advanced boiler	O 1221 ig+* gas
PRECIO	15 670 €	17 240 €	18 610 €

Artículo	H14-0461-IA-5	H14-0462-IA-5	H14-0463-AA-5
Especificaciones técnicas:	2E1221IZ	2E1221BZ	2G1221IZ
Capacidad	12 x GN 2/1	12 x GN 2/1	12 x GN 2/1
Capacidad de comidas	400-600	400-600	400 - 600
Separación	65 mm	65 mm	65 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	1111 x 1343 x 961 mm	1111 x 1343 x 961 mm	1111 x 1343 x 961 mm
Peso	210 kg	220 kg	229 kg
Potencia total	36,9 kW	36,9 kW	1,28 kW
Potencia calorífica	36 kW	36 kW	45 kW
Potencia del generador de vapor	-	33 kW	-
Fusible	63 A	63 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Conexión de gas	-	-	G 3/4"
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30 - 300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA99-0150	250 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0026	340 €
Regulación del tiro (Unidades eléctricas)	AA25-1023	340 €
Regulación del tiro (Unidades de gas)	AA25-1024	340 €
1000 programas con 20 pasos	AA99-0162	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1013	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	280 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Carro de carga extra	VO1221R	HC99-2950	1 580 €	
Carro de carga con 9 bandejas con separación de 85 mm	VO921	HC99-2960	1 580 €	
Asa para el carro de carga	-	HC99-2812	130 €	
Accesorio de montaje de patas, para sujetar la pata del horno combinado al suelo (2 piezas)	-	AA99-6060	20 €	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo)
Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

Orange Vision Plus 2021 i, b, ig*



+ PANTALLA TÁCTIL DE RESPUESTA RÁPIDA DE 7"

+ CONTROLES MUY INTUITIVOS Y SENCILLOS

+ AUTOLAVADO CON POLVOS

+ 7 VELOCIDADES DE TURBINA Y PARO AUTOMÁTICO DEL VENTILADOR

+ 99 PROGRAMAS DE SERIE

+ HACCP DIRECTAMENTE EN LA PANTALLA PRINCIPAL

+ INTERFAZ DE CONEXIÓN LAN Y ETHERNET

+ PUERTA CON TRIPLE CRISTAL

+ ORIENTACIÓN TRANSVERSAL DE GN, MÁS SEGURIDAD, MEJOR CONTROL VISUAL

+ MÍNIMO DE PIEZAS DE PLÁSTICO Y DISEÑO RESISTENTE

TIPO	O 2021 i+ advanced injection system	O 2021 b+ advanced boiler	O 2021 ig+* gas
PRECIO	22 890 €	24 960 €	26 690 €

Artículo	H14-0661-IA-5	H14-0662-IA-5	H14-0663-AA-5
Especificaciones técnicas	2E2021IZ	2E2021BZ	2G2021IZ
Capacidad	20 x GN 2/1	20 x GN 2/1	20 x GN 2/1
Capacidad de comidas	600-900	600-900	600 - 900
Separación	63 mm	63 mm	63 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	1150 x 1841 x 952 mm	1150 x 1841 x 952 mm	1156 x 1815 x 963 mm
Peso	330 kg	336 kg	378 kg
Potencia total	58,9 kW	58,9 kW	1,66 kW
Potencia calorífica	58 kW	58 kW	78 kW
Potencia del generador de vapor	-	48 kW	-
Fusible	100 A	100 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30 - 300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA99-0150	250 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0030	340 €
Regulación del tiro	AA25-1026	340 €
1000 programas con 20 pasos	AA99-0162	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1015	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	500 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	500 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	500 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	500 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Carro de carga extra	VO2021R	HC99-4460	1 700 €	
Carro de carga con 15 bandejas con separación de 85 mm	VO1521	HC99-4470	1 700 €	
Asa para el carro de carga	-	HC99-2812	130 €	
Accesorio de montaje de patas, para sujetar la pata del horno combinado al suelo (2 piezas)	-	AA99-6060	20 €	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo)
Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

Orange Vision 623i



LIMPIEZA ACTIVA – BAJO CONSUMO ¡LIMPIEZA AUTOMÁTICA GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!

PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO **O 623 i**
advanced inyection system

PRECIO **4 820 €**

Artículo	H14-0151-IA
Especificaciones técnicas	2E0623IA
Capacidad	6 x GN 2/3
Capacidad de comidas	30–50
Separación	65 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	683 x 602 x 586 mm
Peso	62 kg
Potencia total	5 (3,4*) kW
Potencia calorífica	4,8 (3,2*) kW
Fusible	16 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz
Ruido	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 40 mm
Temperatura	30–300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Puerta izquierda	Artículo unidad+/L	590 €
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0020	340 €
Regulación del tiro	AA25-1021	340 €
99 programas con 9 pasos	AA99-0152	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1011	300 €
Voltaje opcional 3~/200-208/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	120 €
Versión marina** 3~/400 V/50-60 Hz	-	590 €
Versión marina** 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	590 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Soporte de acero inoxidable con 8 bandejas GN 2/3 y 8 bandejas G/N 1/3	ST 623	HC99-2300	600 €	
Soporte de acero inoxidable ST 623 con ruedas	ST 623 CS	HC99-2302	660 €	
Soporte para instalación en pared	KN 623	HC99-2400	220 €	
Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH623	H14-9603	2 180 €	
Reducción de desagüe para instalación de mesa 623	-	AC99-1609	50 €	
Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0158	50 €	
Accesorio de montaje de patas ST 623 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

* Válido para voltaje 1N~(2~/)220-240 V/50-60 Hz

** La versión marina incluye: especificación de voltaje especial, pistón de puerta para apertura lenta de puerta, portabandejas especiales con barrera antideslizamiento GN).

Orange Vision 611 i, b, ig



LIMPIEZA ACTIVA – BAJO CONSUMO
¡LIMPIEZA AUTOMÁTICA GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!

VENTILADOR CON 7 VELOCIDADES + FUNCIÓN DE PARADA DE
VENTILADOR GRATUITA CON UN VALOR DE 360 EUR!

PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	O 611 i advanced injection system	O 611 b advanced boiler	O 611 ig* gas
PRECIO	5 660 €	6 190 €	7 860 €

Artículo	H14-0251-IA-5	H14-0252-IA-5	H14-0253-AA-5
Especificaciones técnicas	2E0611IZ	2E0611BZ	2G0611IZ
Capacidad	6 x GN 1/1 + 1 bandeja extra	6 x GN 1/1 + 1 bandeja extra	6 x GN 1/1 + 1 bandeja extra
Capacidad de comidas	51-150	51-150	51-150
Separación	65 mm	65 mm	65 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	933 x 786 x 821 mm	933 x 786 x 821 mm	933 x 786 x 821 mm
Peso	116 kg	122 kg	127 kg
Potencia total	10,9 kW	10,9 kW	0,74 kW
Potencia calorífica	10,3 kW	10,3 kW	13 kW
Potencia del generador de vapor	-	9 kW	-
Fusible	16 A	16 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240 V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Conexión de gas	-	-	G 3/4"
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30-300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Puerta izquierda	Artículo unidad+/L	590 €
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0022	340 €
Regulación del tiro	AA25-1022	340 €
99 programas con 9 pasos	AA99-0152	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1012	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €
Voltaje opcional 1N~(2~)/220-240 V/50-60 Hz (disponible únicamente para O 611 con ventilador con 7 velocidades)	-	120 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	120 €
Versión marina** 3~/400 V/50-60 Hz	-	590 €
Versión marina** 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	590 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
	Soporte de acero inoxidable con 16 bandejas GN 1/1	ST 1116	OA01-0300	730 €
	Soporte de acero inoxidable ST 1116 con ruedas	ST 1116 CS	HC99-0304	910 €
	Soporte de acero inoxidable ST 1116, altura de 900 mm	ST 1116 H	HC99-0303	900 €
	Soporte desmontable con 16 bandejas GN 1/1	ST 1116 FP	OA01-0320	730 €
	5 bandejas con separación de 85 mm + 1 bandeja con separación de 60 mm - izquierda	-	AC18-3030	200 €
	5 bandejas con separación de 85 mm + 1 bandeja con separación de 60 mm - derecha	-	AC19-3030	
	Bandejas para 600/400 - izquierda	Unidades eléctricas 5 bandejas con separación de 80 mm	AC18-3090	100 €
	Bandejas para 600/400 - derecha		AC19-3090	
	Bandejas para 600/400 - izquierda	Unidades gas 5 bandejas con separación de 80 mm	AC18-3110	100 €
	Bandejas para 600/400 - derecha		AC19-3110	
	Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH0610	H14-9605	2 990 €
	Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	50 €
	Accesorio de montaje de patas ST 1116 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20
	Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	55 €
Imagen no disponible	Escudo térmico 611	-	AP99-0523	€ 150
	Ahumador Vision	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.
	Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.
	Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.
	Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo)
 Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

** La versión marina incluye: especificación de voltaje especial, pistón de puerta para apertura lenta de puerta, portabandejas especiales con barrera antideslizamiento GN).
 Disponible solamente para las unidades equipadas con advanced injection system.

Orange Vision 1011 i, b, ig*



LIMPIEZA ACTIVA – BAJO CONSUMO
¡LIMPIEZA AUTOMÁTICA GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!

VENTILADOR CON 7 VELOCIDADES + FUNCIÓN DE PARADA DE
VENTILADOR GRATUITA CON UN VALOR DE 360 EUR!

PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	O 1011 i advanced inyection system	O 1011 b advanced boiler	O 1011 ig* gas
PRECIO	8 180 €	8 810 €	9 860 €

Artículo	H14-0351-IA-5	H14-0352-IA-5	H14-0353-AA-5
Especificaciones técnicas	2E1011IZ	2E1011BZ	2G1011IZ
Capacidad	10 x GN 1/1 + 1 bandeja extra	10 x GN 1/1 + 1 bandeja extra	10 x GN 1/1 + 1 bandeja extra
Capacidad de comidas	151–250	151–250	151–250
Separación	65 mm	65 mm	65 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	933 x 1046 x 821 mm	933 x 1046 x 821 mm	933 x 1046 x 821 mm
Peso	138 kg	144 kg	149 kg
Potencia total	18,6 kW	18,6 kW	0,74 kW
Potencia calorífica	18 kW	18 kW	22,5 kW
Potencia del generador de vapor	-	18 kW	-
Fusible	32 A	32 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240 V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Conexión de gas	-	-	G 3/4"
Temperatura	30–300 °C	30–300 °C	30–300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Puerta izquierda	Artículo unidad+/L	590 €
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0024	340 €
Regulación del tiro	AA25-1022	340 €
99 programas con 9 pasos	AA99-0152	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1012	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	120 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	120 €
Versión marina** 3~/400 V/50-60 Hz	-	590 €
Versión marina** 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	590 €

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo). Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

** La versión marina incluye: especificación de voltaje especial, pistón de puerta para apertura lenta de puerta, portabandejas especiales con barrera antideslizamiento GN). Disponible solamente para las unidades equipadas con advanced inyection system.

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
	Soporte de acero inoxidable con 16 bandejas GN 1/1	OA01-0300	730 €	
	Soporte de acero inoxidable ST 1116 con ruedas	HC99-0304	940 €	
	Soporte de acero inoxidable ST 1116, altura de 900 mm	HC99-0303	930 €	
	Soporte desmontable con 16 bandejas GN 1/1	OA01-0320	750 €	
	8 bandejas con separación de 85 mm + 1 bandeja con separación de 60 mm - izquierda	-	AC18-3040	220 €
8 bandejas con separación de 85 mm + 1 bandeja con separación de 60 mm - derecha	-	AC19-3040		
	Bandejas para 600/400 - izquierda	Unidades eléctricas	AC18-3100	160 €
	Bandejas para 600/400 - derecha	8 bandejas con separación de 80 mm	AC19-3100	
	Bandejas para 600/400 - izquierda	Unidades gas	AC18-3120	160 €
	Bandejas para 600/400 - derecha	8 bandejas con separación de 80 mm	AC19-3120	
	Cesta de carga	KO 1011R	HC99-0800	540 €
	Estante guía para KO 1011R***	-	HC99-6100	90 €
	Estante guía para KO 1011R*** - gas	-	HC99-6150	90 €
	Carro de carga para KO 1011R	VO1011R	HC99-0900	590 €
	Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH0610	H14-9605	3 140 €
	Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	50 €
	Accesorio de montaje de patas ST 1116 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20
	Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICO-TRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Imagen no disponible	Escudo térmico 1011	-	AP99-0524	€ 170
	Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.	
	Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.	
	Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.	
	Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.	

*** Es una parte esencial del estante de carga KO 1011, pero si ya tiene un estante de guía no necesita pedir otro.

Orange Vision 2011 i, b, ig*



LIMPIEZA ACTIVA – BAJO CONSUMO
¡LIMPIEZA AUTOMÁTICA GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!

VENTILADOR CON 7 VELOCIDADES + FUNCIÓN DE PARADA DE VENTILADOR GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!

PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	O 2011 i advanced inyection system	O 2011 b advanced boiler	O 2011 ig* gas
PRECIO	15 320 €	16 580 €	18 160 €

Artículo	H14-0551-IA-5	H14-0552-IA-5	H14-0553-AA-5
Especificaciones técnicas	2E2011IZ	2E2011BZ	2G2011IZ
Capacidad	20 x GN 1/1	20 x GN 1/1	20 x GN 1/1
Capacidad de comidas	400-600	400-600	400-600
Separación	63 mm	63 mm	63 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	948 x 1804 x 834 mm	948 x 1804 x 834 mm	948 x 1804 x 834 mm
Peso	235 kg	245 kg	257 kg
Potencia total	37 kW	37 kW	1,28 kW
Potencia calorífica	36 kW	36 kW	45 kW
Potencia del generador de vapor	-	33 kW	-
Fusible	63 A	63 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240 V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Conexión de gas	-	-	G 3/4"
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30-300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA99-0150	250 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0028	340 €
Regulación del tiro	AA25-1025	340 €
99 programas con 9 pasos	AA99-0152	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1014	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	280 €
Versión marina** 3~/400 V/50-60 Hz	-	790 €
Versión marina** 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	790 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Carro de carga extra	VO2011R	HC99-7100	1 510 €	
Carro de carga con 15 bandejas con separación de 85 mm	VO1511	HC99-7110	1 510 €	
Asa para el carro de carga	-	HC99-2812	130 €	
Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH2011	H14-9606	3 140 €	
Accesorio de montaje de patas, para sujetar la pata del horno combinado al suelo (2 piezas)	-	AA99-6060	20 €	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo)
 Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

** La versión marina incluye: especificación de voltaje especial, pistón de puerta para apertura lenta de puerta, portabandejas especiales con barrera antideslizamiento GN).
 Disponible solamente para las unidades equipadas con advanced inyection system.

Orange Vision 621i



LIMPIEZA ACTIVA – BAJO CONSUMO
¡LIMPIEZA AUTOMÁTICA GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!

VENTILADOR CON 7 VELOCIDADES + FUNCIÓN DE PARADA DE VENTILADOR GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!

PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	O 621 i advanced injection system
PRECIO	8 490 €

Artículo	H14-0851-IA-5
Especificaciones técnicas	2E0621IZ
Capacidad	6 x GN 2/1
Capacidad de comidas	100 - 300
Separación	73 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	1121 x 826 x 1018 mm
Peso	160 kg
Potencia total	18,6 kW
Potencia calorífica	18 kW
Fusible	32 A
Voltaje	3N~/380-415V/50-60 Hz
Ruido	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm
Temperatura	30 - 300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0022	340 €
Regulación del tiro	AA25-1022	340 €
99 programas con 9 pasos	AA99-0152	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1012	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Soporte de acero inoxidable con 7 bandejas GN 2/1 y 7 bandejas GN 1/1	ST 621/1021	HC99-0450	€ 940	
Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	€ 50	
Accesorio de montaje de patas ST 621/1021 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	€ 90	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	€ 60
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

Orange Vision 1021i



LIMPIEZA ACTIVA – BAJO CONSUMO
¡LIMPIEZA AUTOMÁTICA GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!

VENTILADOR CON 7 VELOCIDADES + FUNCIÓN DE PARADA DE VENTILADOR GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!

PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	O 1021 i advanced injection system
PRECIO	11 590 €

Artículo	H14-0951-IA-5
Especificaciones técnicas	2E1021IZ
Capacidad	10 x GN 2/1
Capacidad de comidas	300 - 500
Separación	73 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	1121 x 1086 x 1018 mm
Peso	193 kg
Potencia total	29,6 kW
Potencia calorífica	29 kW
Fusible	32 A
Voltaje	3N~/380-415V/50-60 Hz
Ruido	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm
Temperatura	30 - 300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0024	340 €
Regulación del tiro	AA25-1022	340 €
99 programas con 9 pasos	AA99-0152	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1012	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Soporte de acero inoxidable con 7 bandejas GN 2/1 y 7 bandejas GN 1/1	ST 621/1021	HC99-0450	€ 940	
Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	€ 50	
Accesorio de montaje de patas ST 621/1021 (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-6065	€ 20	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	€ 90	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	€ 60
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

Orange Vision 1221 i, b, ig*


LIMPIEZA ACTIVA – BAJO CONSUMO
¡LIMPIEZA AUTOMÁTICA GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!
VENTILADOR CON 7 VELOCIDADES + FUNCIÓN DE PARADA DE
VENTILADOR GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!
PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	O 1221 i advanced inyection system	O 1221 b advanced boiler	O 1221 ig* gas
PRECIO	14 680 €	16 070 €	17 310 €

Artículo	H14-0451-IA-5	H14-0452-IA-5	H14-0453-AA-5
Especificaciones técnicas:	2E1221IZ	2E1221BZ	2G1221IZ
Capacidad	12 x GN 2/1	12 x GN 2/1	12 x GN 2/1
Capacidad de comidas	400-600	400-600	400 - 600
Separación	65 mm	65 mm	65 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	1111 x 1343 x 961 mm	1111 x 1343 x 961 mm	1111 x 1343 x 961 mm
Peso	210 kg	220 kg	229 kg
Potencia total	36,9 kW	36,9 kW	1,28 kW
Potencia calorífica	36 kW	36 kW	45 kW
Potencia del generador de vapor	-	33 kW	-
Fusible	63 A	63 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Conexión de gas	-	-	G 3/4"
Temperatura	30-300 °C	30-300 °C	30 - 300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA99-0150	250 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0026	340 €
Regulación del tiro (Unidades eléctricas)	AA25-1023	340 €
Regulación del tiro (Unidades de gas)	AA25-1024	340 €
99 programas con 9 pasos	AA99-0152	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1013	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	280 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	280 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Carro de carga extra	VO1221R	HC99-2950	1 580 €	
Carro de carga con 9 bandejas con separación de 85 mm	VO921	HC99-2960	1 580 €	
Asa para el carro de carga	-	HC99-2812	130 €	
Accesorio de montaje de patas, para sujetar la pata del horno combinado al suelo (2 piezas)	-	AA99-6060	20 €	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo)
Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

Orange Vision 2021 i, b, ig*


LIMPIEZA ACTIVA – BAJO CONSUMO
¡LIMPIEZA AUTOMÁTICA GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!
VENTILADOR CON 7 VELOCIDADES + FUNCIÓN DE PARADA DE
VENTILADOR GRATUITA CON UN VALOR DE 720 EUR!!
PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION

- Excelentes resultados en la cocina al vapor
- Alimentos con un color y una textura crujiente ideales
- Menos estrés en la cocina
- Todas las funciones tecnológicas en una sola unidad

DISEÑO VISION

- Cocina cómoda sin riesgo de sufrir quemaduras
- Gran fiabilidad y larga vida útil
- Se garantiza el cumplimiento de todas las normas de salud pública
- Gran fiabilidad

INVERSIÓN INTELIGENTE

- Ahorro energético
- Limpieza automática y económica
- Rentabilidad incomparable

TIPO	O 2021 i advanced inyection system	O 2021 b advanced boiler	O 2021 ig* gas
PRECIO	20 890 €	22 770 €	25 040 €

Artículo	H14-0651-IA-5	H14-0652-IA-5	H14-0653-AA-5
Especificaciones técnicas	2E2021IZ	2E2021BZ	2G2021IZ
Capacidad	20 x GN 2/1	20 x GN 2/1	20 x GN 2/1
Capacidad de comidas	600–900	600–900	600 - 900
Separación	63 mm	63 mm	63 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	1150 x 1841 x 952 mm	1150 x 1841 x 952 mm	1156 x 1815 x 963 mm
Peso	330 kg	336 kg	378 kg
Potencia total	58,9 kW	58,9 kW	1,66 kW
Potencia calorífica	58 kW	58 kW	78 kW
Potencia del generador de vapor	-	48 kW	-
Fusible	100 A	100 A	10 A
Voltaje	3N~/380-415 V/50-60 Hz	3N~/380-415 V/50-60 Hz	1N~(2~)/220-240V/50-60Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Temperatura	30–300 °C	30–300 °C	30 - 300 °C

Opciones de unidad	Artículo	Precio
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA99-0150	250 €
Sonda al corazón de un punto	AA10-0030	340 €
Regulación del tiro	AA25-1026	340 €
99 programas con 9 pasos	AA99-0152	340 €
Ducha manual estándar	AA26-1015	300 €
Ducha manual retráctil	AA99-0154	400 €
Voltaje opcional 3~/200-208 V/50-60 Hz	-	500 €
Voltaje opcional 3~/220-240 V/50-60 Hz	-	500 €
Voltaje opcional 3~/400 V/50-60 Hz	-	500 €
Voltaje opcional 3~/440-480 V/50-60 Hz	-	500 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Carro de carga extra	VO2021R	HC99-4460	1 700 €	
Carro de carga con 15 bandejas con separación de 85 mm	VO1521	HC99-4470	1 700 €	
Asa para el carro de carga	-	HC99-2812	130 €	
Accesorio de montaje de patas, para sujetar la pata del horno combinado al suelo (2 piezas)	-	AA99-6060	20 €	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	60 €
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

* Configuración predeterminada: G20 gas natural, tipo A3 (ventilación de gases de combustión en el área de trabajo)
Extracción opcional de gases de combustión tipo B13 (chimenea de extracción) o tipo B23 (chimenea de extracción sin enfriamiento de gases).

Hornos de panadería DeliMaster



- **MULTI COCCIÓN Y HORNEADO**
- **MIS CONTROLES DELI**
- **EASY BAKING**
- **PROGRAMAS - HASTA 1000 PROGRAMAS CON 20 PASOS**
- **VENTILADOR DE 7 VELOCIDADES**
- **VÁLVULA DE MARIPOSA**
- **AUTOLAVADO**
- **SONDA CENTRAL DE SEIS PUNTOS**
- **DUCHA RETRÁCTIL**
- **PUERTA DE TRIPLE CRISTAL**
- **CONEXIÓN USB**
- **ETHERNET/LAN**

TIPO	DM 5 advanced inyection system	DM 8 advanced inyection system
PRECIO	8 240 €	11 040 €

Artículo	H14-2201	H14-2301
Especificaciones técnicas	2E0611IA	2E1011IA
Capacidad	5 x 600/400	8 x 600/400
Espacio para hornear	1,2 m ²	1,92 m ²
Separación	85 mm	85 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	933 x 786 x 821 mm	933 x 1046 x 821 mm
Peso	116 kg	138 kg
Potencia total	10,9 kW	18,6 kW
Potencia calorífica	10,3 kW	18 kW
Fusible	16 A	32 A
Voltaje	3N~/380-415V/50-60 Hz	3N~/380-415V/50-60 Hz
Ruido	máx. 70 dBA	máx. 70 dBA
Conexión de agua/residuos	G 3/4" / 50 mm	G 3/4" / 50 mm
Temperatura	30 - 300 °C	30 - 300 °C

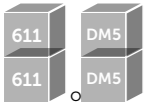

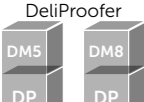

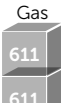
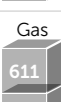
Opciones de unidad	Artículo	Precio
Deli Proofer 16M – 16 bandejas 600/400	OB06-0002	2 380 €
Rejillas opcionales para DeliProofer GN1 / 1 (el kit contiene 2 x rejillas izquierdas para 8 GN + 2 x rejillas derechas para 8 GN)	OB06-0011	280 €
Puerta izquierda	Artículo unidad+/L	590 €
Apertura de la puerta de seguridad en dos pasos	AA08-0002	40 €

Accesorios opcionales	Tipo	Artículo	Precio	
Soporte de acero inoxidable con 16 bandejas 600/400	ST-DM5	HC99-5100	690 €	
Soporte de acero inoxidable ST-DM5 con ruedas y con 14 bandejas 600/400	ST-DM5 CS	HC99-5101	780 €	
Soporte de acero inoxidable con 10 bandejas 600/400	ST-DM8	HC99-5200	690 €	
Soporte de acero inoxidable ST-DM8 con ruedas y con 8 bandejas 600/400	ST-DM8 CS	HC99-5201	780 €	
GN Adaptador pour GN 1/1	GNA 1 x GN1/1	HC99-5302	36 €	
Campana de condensación de humos Vision Vent	RPH0610	H14-9605	2 990 €	
Accesorio de montaje de patas (sujeción de patas, 2 piezas)	-	AA99-0157	50 €	
Extensión de chimenea para campana exterior	-	AC99-2645	90 €	
Imagen no disponible	Conexión con el sistema de optimización energética (SICOTRONIC)	-	AF11-0081	55 €
Imagen no disponible	Escudo térmico 611	AP99-0523	€ 150	
	Escudo térmico 1011	AP99-0524	€ 170	
Ahumador Vision	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Sonda de núcleo USB externa para vacío	OA08-0001	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 60.		
Pistola pulverizadora de aceite Vision	GUN25	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, página 61.		
Recipientes para alimentos, Adaptadores GN	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 62.		
Productos de limpieza, Tratamientos de agua	-	Más información en la lista de precios de accesorios Vision, páginas 68.		

Soluciones en torre 623, 611, 1011, DM5, DM8



- Las soluciones en torre están disponibles en las configuraciones indicadas a continuación y también en configuración de gas.
- El precio incluye los cargos adicionales de los componentes (soporte, chimenea especial, tapa de acero inoxidable entre los hornos combinados) que permiten construir una torre.
- La configuración se puede hacer a la izquierda o la derecha (solamente con los hornos combinados 611 y 1011).
- La altura de la combinación se mide desde el suelo hasta la primera bandeja superior.

Combinación	Artículo		Altura total		Altura hasta la primera bandeja superior		Precio
	Puerta derecha	Puerta izquierda	Con soporte	Sin soporte	Con soporte	Sin soporte	
	H14-9905	H14-9912	1718 mm (soporte HC99-1102; 140 mm de altura)	1578 mm	1593 mm (soporte HC99-1102; 140 mm de altura)	1453 mm	670 €
	H14-9906	H14-9909	1978 mm (soporte HC99-1102; 140 mm de altura)	1838 mm	1853 mm (soporte HC99-1102; 140 mm de altura)	1713 mm	670 €
	H14-9933	H14-9934	-	1691 mm (DP/DM5) 1951 mm (DP/DM8)	-	1564 mm (DP/DM5) 1828 mm (DP/DM8)	300 €
	H14-9910	H14-9918	1698 mm (soporte HC99-1901; 489 mm de altura)	1209 mm	1521 mm (soporte HC99-1901; 489 mm de altura)	1071 mm	540 €
	H14-9903	H14-9916	1718 mm (soporte HC99-1102; 140 mm de altura)	1578 mm	1593 mm (soporte HC99-1102; 140 mm de altura)	1453 mm	830 €
	H14-9907	H14-9917	1978 mm (soporte HC99-1102; 140 mm de altura)	1838 mm	1853 mm (soporte HC99-1102; 140 mm de altura)	1713 mm	830 €

Accesorios de las combinaciones anteriores

Tipo	Artículo	Precio
Soporte para la combinación 611/611 o 611/1011 (140 mm de altura)	HC99-1102	150 €
Soporte para la combinación 623/623 (489 mm de altura)	HC99-1901	150 €
Soporte de acero inoxidable con ruedas (282 mm de altura; no válido para las combinaciones 623/623)	HC99-1101	270 €
Vision Vent RPH 0610 para modelos 611	H14-9605	3 140 €
Vision Vent RPH 623 para modelos 623	H14-9603	2 180 €
Kit para un Vision Vent conectado con hornos apilados (611/611 y 1011/611 o DM5/DM5 y DM8/DM5)	AA11-9908	120 €
Kit para un Vision Vent conectado con hornos apilados (623/623)	AA11-9932	120 €

Soluciones en torre 621, 1021



- El precio incluye los cargos adicionales de los componentes (soporte, chimenea especial, tapa de acero inoxidable entre los hornos combinados) que permiten construir una torre.
- La altura de la combinación se mide desde el suelo hasta la primera bandeja superior.

Combinación	Artículo	Altura total		Altura hasta la primera bandeja superior		Precio
		Con soporte	Sin soporte	Con soporte	Sin soporte	
	H14-9935	1814 mm (soporte HC95-0163; 150 mm de altura)	1664 mm	1677 mm (soporte HC95-0163; 150 mm de altura)	1527 mm	€ 990
	H14-9936	2072 mm (soporte HC95-0163; 150 mm de altura)	1922 mm	1936 mm (soporte HC95-0163; 150 mm de altura)	1786 mm	€ 990

Accesorios de las combinaciones anteriores

Tipo	Artículo	Precio
Soporte para la combinación 621/621 o 621/1021 (150 mm de altura)	HC95-0163	€ 200

Campana de condensación de humos Vision Vent*



La campana de condensación Vision Vent de RETIGO le permitirá mantener cómodamente un ambiente agradable en su cocina, gracias a la gran potencia de extracción y a unos interruptores inteligentes. Vision Vent de RETIGO se ha diseñado para los hornos combinados Vision 623, 611, 1011, 2011 de RETIGO o DeliMaster DM5 y DM8 de RETIGO..

TIPO	Vision Vent para 623	Vision Vent para 611, 1011 o DM5, DM8	Vision Vent para 2011
PRECIO	2 180 €	3 140 €	3 140 €

Modelo:	RPH623	RPH0610	RPH2011
Artículo:	H14-9603	H14-9605	H14-9606
Dimensiones (ancho x alto x profundidad):	688 x 251 x 633 mm	930 x 412 x 1129 mm	952 x 412 x 1137 mm
Peso:	40 kg	60 kg	60 kg
Potencia total:	0.165 kW	0,4 kW	0,4 kW
Voltaje:	1N~/230V/50-60Hz	1N~/230V/50-60Hz	1N~/230V/50-60Hz
Flujo de aire máximo:	760 m³/h	1000 m³/h	1000 m³/h
Nivel de ruido (mín./máx.):	46 dB/50 dB	63 dB/68 dB	63 dB/68 dB

Accesorios para Vision Vent

Tipo	Artículo	Precio
Trasera Embellecedora para Vision Vent RPH623	HC99-4351	40 €
Trasera Embellecedora para Vision Vent RPH0610	HC99-4350	60 €
Trasera Embellecedora para Vision Vent RPH2011	HC99-0518	60 €

En caso de instalar VisionVent para hornos de gas 611 o 1011, es posible utilizar un VisionVent RPH0610 estándar (artículo H14-9605) y el siguiente kit que contiene piezas de acero inoxidable que garantizan la evacuación de humos fuera del VisionVent:

Tipo	Artículo	Precio
Kit para VisionVent para hornos de gas 611 o 1011	AA96-0001	210 €

* Campana de condensación para absorber y disipar el vapor. No se consume agua adicional gracias a la unidad de condensación de aire. Instalación simple o con retroadaptación.

Sistemas de banquete

1011



Bastidor para 1011

Título	Tipo	Separación circular (mm)	Diámetro de platos (mm)/ número de platos	Artículo	Precio
Cesta de banquete para 1011-29 platos	KO 1011B-29	65	280/29	HC99-3200	700 €
Cesta de banquete para 1011-24 platos	KO 1011B-24	80	280/24	HC99-3700	700 €
Carro de carga para KO 1011	VO 1011	-	-	HC99-0900	590 €
Estante guía* para KO 1011	-	-	-	HC99-6100	90 €
Estante guía* para KO 1011 - gas	-	-	-	HC99-6150	90 €

* Es una parte esencial del estante de carga KO 1011, pero si ya tiene un estante de guía no necesita pedir otro.

Tapa termo 1011

Título	Tipo	Artículo	Precio
Tapa termo para KO 1011B	TO1011B	OA05-0001	630 €



2011



Bastidor para 2011

Título	Tipo	Separación circular (mm)	Diámetro de platos (mm)/ número de platos	Artículo	Precio
Carro de banquete para 2011 - 59 platos	VO 2011B-59	65	280/59	HC99-2800	1 760 €
Carro de banquete para 2011 - 48 platos	VO 2011B-48	80	280/48	HC99-3900	1 760 €

Tapa termo 2011

Título	Tipo	Artículo	Precio
Tapa termo para VO 2011B	TO 2011B	OA05-0003	1 170 €



Sistemas de banquete

1221



Bastidor para 1221

Título	Tipo	Separación circular (mm)	Diámetro de platos (mm)/ Número de platos	Artículo	Precio
Carro de banquete para 1221 - 70 platos	VO 1221B-70	65	280/70	HC99-3000	1 650 €
Carro de banquete para 1221 - 60 platos	VO 1221B-60	80	280/60	HC99-3800	1 650 €



Tapa termo 1221

Título	Tipo	Artículo	Precio
Tapa termo para VO 1221B	TO 1221B	OA05-0015	1 100 €

2021



Bastidor para 2021

Título	Tipo	Separación circular (mm)	Diámetro de platos (mm)/ Número de platos	Artículo	Precio
Carro de banquete para 2021 - 118 platos	VO 2021B-118	65	280/118	HC99-4550	2 170 €
Carro de banquete para 2021 - 96 platos	VO 2021B-96	80	280/96	HC99-4650	2 170 €

Tapa termo 2021

Título	Tipo	Artículo	Precio
Tapa termo para VO 2021B	TO 2021B	OA05-0017	1 530 €



Accesorios

VISION

Ahumador Vision



ARTÍCULO	PRECIO
OA07-0001	599 €

Parámetros técnicos

Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	172,5 x 65 x 354 mm
Peso	2 kg
Potencia total	0,3 kW
Voltaje	1N~/200-230 V/50-60 Hz
Virutas de madera	fracción 1-4 cm
Resistencia a la humedad	sí
Temperatura máx.	200 °C

Virutas de madera (2,4 kg)

ARTÍCULO	PRECIO
OA07-0002	25 €

Sonda de núcleo USB externa para vacío



ARTÍCULO	PRECIO
OA08-0001	350 €

Pistola pulverizadora de aceite Vision



ARTÍCULO	PRECIO
OA20-0025	345 €

Parámetros técnicos

Modelo	GUN 25
Artículo	OA20-0025
Peso	1,4 kg
Potencia total	0,6 kW
Voltaje	1N~/230 V/50 Hz
Velocidad de suministro máx. (agua)	280 g/min
Viscosidad máx.	120 DIN-seg
Presión dinámica máx.	160 b
Capacidad del contenedor	700 ml
Pistón	acero inoxidable
Longitud de la rejilla	2,5 m

Recipientes para alimentos especiales

Las aplicaciones de recipientes GN, así como las combinaciones básicas recomendadas de recipientes GN para cada tamaño de horno combinado, se describen en el sitio web, en www.retigo.com.



Vision Express Grill

	modelo REG 1/1	modelo REG 2/3
	94 €	79 €
Artículo	OA03-0011	OA03-0013
Dimensiones	530 x 325 mm	354 x 325 mm



Vision Grill

	modelo RGR 1/1	modelo RGR 2/3
	94 €	70 €
Artículo	OA03-0010	OA03-0012
Dimensiones	530 x 325 mm	354 x 325 mm



Vision Grill Diagonal

	modelo RGD 1/1	modelo RGD 2/3
	98 €	75 €
Artículo	OA03-0014	OA03-0015
Dimensiones	530 x 325 mm	354 x 325 mm



Vision Snack

	model RS 1/1-8	model RS 1/1-11	model RS 2/3-6
	62 €	85 €	59 €
Article	OA01-0032	OA03-0021	OA03-0020
Dimensions	530 x 325 mm	530 x 325 mm	354 x 325 mm



Vision Bake

	modelo RB 1/1	modelo GN2/3-2	modelo GN2/3-20
	38 €	38 €	73 €
Profundidad (mm)	-	2	20
Artículo	OA01-0029	OA03-0018	OA03-0111
Dimensiones	530 x 325 mm	354 x 325 mm	354 x 325 mm

Recipientes para alimentos especiales

Las aplicaciones de recipientes GN, así como las combinaciones básicas recomendadas de recipientes GN para cada tamaño de horno combinado, se describen en el sitio web, en www.retigo.com.



Vision Pan

	modelo VP-S (18 cm)	modelo VP-L (22 cm)
	75 €	75 €
Artículo	OA03-0031	OA03-0032
Diámetro	18 cm	22 cm



Recipiente GN para hornear Lotan - fondo plano

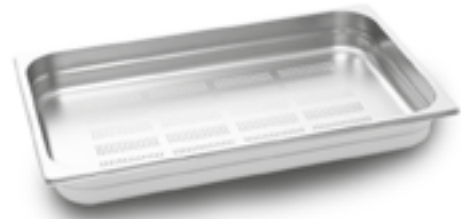
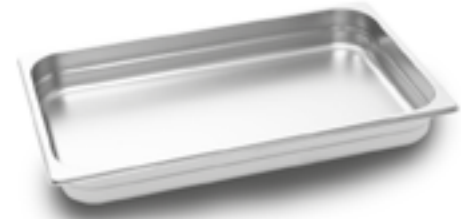
	GN1/1 profundidad 55 mm	GN1/1 profundidad 100 mm	GN2/3 profundidad 55 mm
	125 €	145 €	102 €
Artículo	OA03-0119	OA03-0121	OA03-0114
Dimensiones	530 x 325 mm	530 x 325 mm	354 x 325 mm
Profundidad	55 mm	100 mm	55 mm



Vision Frit Lotan

	modelo VFL 1/1	modelo VFL 2/3
	95 €	95 €
Artículo	OA03-0109	OA03-0110
Dimensiones	530 x 325 mm	354 x 325 mm

Recipientes para alimentos clásicos



Las aplicaciones de recipientes GN, así como las combinaciones básicas recomendadas de recipientes GN para cada tamaño de horno combinado, se describen en el sitio web, en www.retigo.com.

GN 1/1 - Completo

modelo GNP 1/1

	16 €	18 €	22 €	25 €
Profundidad (mm)	20	40	65	100
Artículo	OA01-0001	OA01-0002	OA01-0003	OA01-0004
Dimensiones	530 x 325 mm			

GN 1/1 - Perforado

modelo GND 1/1

	22 €	25 €	29 €	44 €
Profundidad (mm)	20	40	65	100
Artículo	OA01-0007	OA01-0008	OA01-0009	OA01-0010
Dimensiones	530 x 325 mm			

GN 2/3 - Completo

modelo GNP 2/3

	13 €	14 €	16 €	22 €
Profundidad (mm)	20	40	65	100
Artículo	OA01-0083	OA01-0067	OA01-0066	OA01-0088
Dimensiones	354 x 325 mm			

GN 2/3 - Perforado

modelo GND 2/3

	17 €	21 €	22 €	33 €
Profundidad (mm)	20	40	65	100
Artículo	OA01-0012	OA01-0065	OA01-0064	OA01-0091
Dimensiones	354 x 325 mm			

GN 2/1 - Completo

modelo GNP 2/1

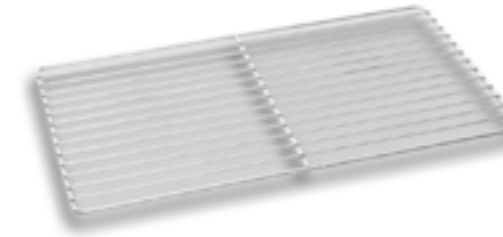
	-	38 €	58 €	54 €
Profundidad (mm)	-	40	65	100
Artículo	-	OA01-0099	OA01-0026	OA01-0055
Dimensiones	650 x 530 mm			

GN 2/1 - Perforado

modelo GND 2/1

	-	-	66 €	85 €
Profundidad (mm)	-	-	65	100
Artículo	-	-	OA01-0056	OA01-0057
Dimensiones	650 x 530 mm			

Estantes de rejilla, adaptadores GN para bandejas de aluminio



Las aplicaciones de recipientes GN, así como las combinaciones básicas recomendadas de recipientes GN para cada tamaño de horno combinado, se describen en el sitio web, en www.retigo.com.

Estantes de rejilla inoxidables

	modelo GR 1/1	modelo GR 2/3	modelo GR 2/1
	21 €	22 €	39 €
Artículo	OA03-0002	OA03-0005	OA03-0004
Dimensiones	530 x 325 mm	354 x 325 mm	650 x 530 mm

Bandeja de aluminio perforada, teflón

	modelo 1/1
	29 €
Artículo	OA01-0087
Dimensiones	530 x 325 mm

Estantes de rejilla para pollo

	modelo GRK 1/1 (8 unidades)	modelo GRK 2/3 (4 unidades)
	55 €	16 €
Artículo	OA03-0003	HC99-9030
Dimensiones	530 x 325 mm	354 x 325 mm

Molde para masas

	modelo KNP 1/1-3 (3x 75 dkg)	modelo KNP 1/1-5 (5x 50 dkg)	modelo KNP 2/3-3 (3x 50 dkg)
	65 €	72 €	54 €
Artículo	HC99-9000	HC99-9010	HC99-9020
Dimensiones	530 x 325 mm	530 x 325 mm	354 x 325 mm

Adaptador GN *

	modelo GNA 2x1/2	modelo GNA 3x1/3	modelo GNA 1x1/1
	51 €	51 €	36 €
Artículo	HC99-5300	HC99-5301	HC99-5302
Dimensiones	2 x 1/2 GN	3 x 1/3 GN	1 x 1/1 GN

* El adaptador GN permite introducir 2x GN 1/2 o 3x GN 1/3 en la bandeja de un horno combinado, o 1x GN 1/1 en la bandeja del DM5 o DM8.

Recipientes para alimentos esmaltados y de aluminio

Las aplicaciones de recipientes GN, así como las combinaciones básicas recomendadas de recipientes GN para cada tamaño de horno combinado, se describen en el sitio web, en www.retigo.com.



GN 1/1

modelo GNS 1/1

	34 €	37 €	39 €	-
Profundidad (mm)	20	40	60	-
Artículo	OA01-0020	OA01-0021	OA01-0022	-
Dimensiones	530 x 325 mm			



GN 2/3

modelo GNS 2/3

	-	31 €	-	-
Profundidad (mm)	-	40	-	-
Artículo	-	OA01-0074	-	-
Dimensiones	354 x 325 mm			



GN 2/1

modelo GNS 2/1

	-	52 €	55 €	-
Profundidad (mm)	-	40	60	-
Artículo	-	OA01-0054	OA01-0063	-
Dimensiones	650 x 530 mm			



Bandeja de panadería de aluminio, perforada

modelo GNAL 1/1 modelo GNAL 2/3

	37 €	34 €
Artículo	OA01-0153	OA01-0152
Dimensiones	530 x 325 mm	354 x 325 mm

Bandejas de panadería y pastelería

Las aplicaciones de recipientes GN, así como las combinaciones básicas recomendadas de recipientes GN para cada tamaño de horno combinado, se describen en el sitio web, en www.retigo.com.



Vision Grill Diagonal

135 €

Artículo	OA03-0016
Dimensiones	400 x 600 mm



Bandeja de panadería de aluminio perforada, teflón

31 €

Artículo	OA01-0086
Dimensiones	400 x 600 mm



Bandeja de panadería de aluminio

modelo GNAL 400/600

41 €

Artículo	OA01-0154
Dimensiones	400 x 600 mm



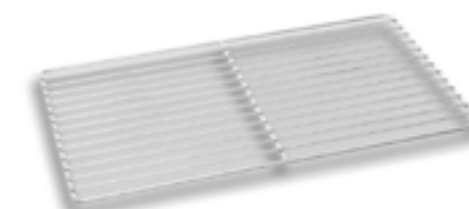
Bandeja esmaltada SPL

modelo GNS 400/600-20 modelo GNS 400/600-40

44 €

51 €

Artículo	OA01-0097	OA01-0098
Profundidad (mm)	20	40
Dimensiones	400 x 600 mm	400 x 600 mm



Estantes de rejilla inoxidable

modelo GR600400

30 €

Artículo	OA03-0001
Dimensiones	400 x 600 mm

Productos de limpieza, descalcificadores y filtros



Productos de limpieza

Tipo	Descripción	Artículo	Precio
ACTIVE CLEANER - cubo (50 bolsas x 60 g)*	limpiador en polvo para limpieza Vision Active	OA11-0040	70 €
VISION DESCALER (25 bolsas x 150 g)	descalcificación automática de la cámara	OA11-0045	37 €
Limpiador manual (6 kg)	detergente para limpieza manual	OA11-0027	29 €
Limpiador manual (12 kg)		OA11-0028	56 €
STRIP-A-WAY (5 l)	producto descalcificador para el boiler	OA11-0017	66 €
PURON K (1 l)	para descalcificar	OA11-0003	6 €
Botella con pulverizador	limpieza manual	OA20-0006	2 €
RP (1 l)	botella con pulverizador	OA20-0001	4 €

Descalcificadores y filtros

Tipo	Descripción	Artículo	Precio
Descalcificador automático de 10 l con 1-12 días de tiempo de reacondicionamiento electrónico	WMK BNT 1650	OA10-0041	620 €
Descalcificador automático de 5 l con 1-12 días de tiempo de reacondicionamiento electrónico	SMK-BNT 1650	OA10-0037	470 €
Descalcificador automático de 10 l con 1-12 días de tiempo de reacondicionamiento mecánico	WMK-BNT 650	OA10-0036	490 €
Descalcificador automático de 5 l con 1-12 días de tiempo de reacondicionamiento mecánico	SMK-BNT 650	OA10-0042	440 €
Pastillas de sal	TS 25 kg	OA11-0009	20 €
Filtro mecánico para partículas 10* incluye filtro 50 µm	AQ-KM1	OA10-0054	27 €

Sistemas descalcificadores del agua



- **Tecnología de alta eficiencia (HET) - Filtrado de alta eficiencia de 5 niveles**
- Diseño mejorado del flujo
- Nuevo prefiltrado con carbono activo antes del intercambiador de iones
- Utilización máxima si hay un lecho filtrante completo
- Fácil de instalar y configurar



Kits de conexión

Tipo	Descripción	Artículo	Precio
BWT Besthead*	Para todos los cartuchos de los filtros Bestmax y Bestprotect.	OA10-0043	80 €
Kit de conexión BWT - simple**		OA10-0053	100 €

* Contiene el cabezal de filtro universal BWT Besthead que se puede colocar en cualquier cartucho de filtro BWT. Cuenta con válvulas de derivación y conexión integradas de 3/8".

** Contiene el cabezal de filtro universal BWT Besthead, 1 tubo de conexión de 1,5 m 3/8" x 3/4" DN10, 1 válvula de disminución de presión Bestflush, 1 reducción IG 3/8" x AG 3/4", 1 kit de comprobación de la dureza del agua.

Cartuchos de filtro

Tipo	Descripción	Capacidad*	Artículo	Precio
BestMax L	623, 611	3945 l	OA10-0033	140 €
BestMax XL	611, 1011	5155 l	OA10-0034	180 €
BestMax XXL	1221, 2011, 2021	9100 l	OA10-0035	240 €
BestProtect XL (protección contra la corrosión de la cámara de cocina cuando el pH del agua es demasiado bajo)	623, 611, 1011	3590 l	OA10-0039	130 €
BestProtect XXL (protección contra la corrosión de la cámara de cocina cuando el pH del agua es demasiado bajo)	1221, 2011, 2021	6000 l	OA10-0048	240 €

* La mejor forma de calcular el tamaño óptimo de filtro se basa en la calidad del agua y la carga del horno combinado (antes de seleccionar el tamaño del filtro correspondiente se recomienda calcular la dureza de carbonatos). La capacidad del filtro (la dureza del agua es 10 dH) se indica en la parte superior.

Se puede crear un juego completo combinando el kit de conexión y el cartucho de filtro correspondiente para facilitar la conexión y el funcionamiento del descalcificador.

Accesorios

Tipo	Artículo	Precio
BWT AQA Monitor 3/8"	OA10-0056	55 €
Kit de prueba	OA10-0050	19 €

* Caudalímetro con pantalla exterior que indica el consumo de agua y, por lo tanto, garantiza que el cartucho de filtro se cambie en el momento adecuado.

Soluciones de filtrado Brita



Filtros de vapor Purity C

Los cartuchos de filtro de vapor Purity C, especialmente desarrollados para hornos combinados y hornos de tamaño pequeño a mediano, reducen la dureza de los carbonatos en el agua potable y, como resultado, evitan la formación de cal en los equipos. Además el medio filtrante retiene los iones metálicos como el plomo o el cobre y reduce las sustancias, como el cloro, que pueden afectar negativamente al sabor y al aroma.



Tipo	Uso recomendado	Capacidad*	Artículo	Precio
Cartucho de filtro Purity C Steam C500	Hornos combinados tamaño 623, 611 a 1011	4.675 l	OA10-0073	178 €
Cartucho de filtro Purity C Steam C1100	Hornos combinados tamaño 2011, 1221 a 2021	7.907 l	OA10-0074	251 €

Accesorios

Tipo	Uso recomendado	Artículo	Precio
Kit de conexión filtro Purity C Steam – incluye cabezal, válvula antirretorno 3/8", medidor de dureza de carbonatos, 2 x kit reductor 3/8" rosca interna - 3/4" rosca externa)	Para cartuchos de filtros Purity C Steam	OA10-0075	85 €
Medidor digital de flujo 10-100**		OA10-0079	80 €
Manguera DN8 1,5m 3/4" - 3/4"		OA10-0078	22 €

Conexiones (entrada/salida) G3/8" (el juego de cabezal del filtro incluye reductor con rosca exterior de 3/4")

Filtros de pureza de vapor

Con el vapor Purity, los iones de calcio y magnesio se eliminan selectivamente del agua potable mediante el sistema de flujo a través de un intercambiador de iones. Además el material del filtro se une a metales como el plomo y el cobre y reduce las sustancias que afectan negativamente al sabor y aroma, así como los contaminantes orgánicos. El aumento del flujo y la reducción de la pérdida de presión también permiten el funcionamiento óptimo de los hornos combinados de gran tamaño. El filtro permite al usuario tener una visión general constante del estado del filtro y de la capacidad residual de su cartucho.



Tipo	Uso recomendado	Capacidad*	Artículo	Precio
Kit filtro PURITY Steam 1200 (incluye cartucho) con unidad de medición y visualización	Hornos combinados tamaño 2011, 1221 a 2021	10.800 l	OA10-0076	934 €

Accesorios

Tipo	Uso recomendado	Artículo	Precio
Cartucho de sustitución Purity Steam	Kit filtro Purity Steam	OA10-0077	195 €
Manguera DN8 1,5m 3/4" - 3/4"		OA10-0078	22 €

Conexiones (entrada/salida) G 1" / G 3/4"

* El tamaño óptimo del filtro se determina mejor por la calidad del agua y la carga del horno combinado (antes de seleccionar el tamaño apropiado del filtro, se recomienda determinar la dureza de los carbonatos). Las capacidades de filtrado para una dureza del agua con carbonatos de 10 ° dH se muestran arriba.

** Medidor de flujo digital con pantalla externa que indica el consumo de agua y, por lo tanto, garantiza que el cartucho del filtro se reemplazará en el momento adecuado. El conjunto contiene centralita con display, caudalímetro (entrada / salida 3/8 ") y cable de 1,5 m.



LISTA DE PRECIOS

VISION CHEF CONCEPT

Índice

VISION CHEF CONCEPT

HOLDOMATS	74
VISION COMBI-CHILL	76
ENFRIADORES RÁPIDOS CONGELADORES - LÍNEA COMFORT	78
ENFRIADORES RÁPIDOS CONGELADORES - LÍNEA PRACTIC	80
DELIPROOFER	82
CONDICIONES GENERALES DE VENTA	83



Holdomat

- Sonda central de temperatura magnética
- Control de temperatura mediante PT 500 y un software especial; precisión hasta +/- 1 °C, la temperatura se puede controlar electrónicamente de forma continua entre 20 y 120 °C.
- Ajuste rápido para alcanzar la temperatura óptima de 68 °C, pantalla digital.
- Sistema de deshumidificación especial, incluso para alimentos rebozados con pan rallado.
- Clara pantalla OLED
- Carcasa interna y externa, puerta con cierre magnético.
- 2 abrazaderas laterales con 4 pares de rieles de inserción para GN 1/1, extraíbles.
- Carcasa, puerta de pared doble y aislamiento térmico de alto nivel.
- Interior realizado higiénicamente, soldadura impermeable, radio de higiene R 10.
- Asas de transporte integradas para facilitar el transporte.
- Tope de puerta a la derecha, fácil de cambiar.
- Conexión lista para usar, que incluye cable con enchufe.

Holdomat 711, 7 x GN1/1 (Artículo: OB05-0008) está disponible previa solicitud

Holdomat 411

3 610 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB05-0005
Capacidad:	4xGN1/1, 65 mm o 2xGN1/1, 100 mm
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	416 x 423 x 667 mm
Peso:	27,5 kg
Potencia total:	1,5 kW
Voltaje:	1N~/230 V/50-60 Hz
Fusible:	10 A
Temperatura:	20-120 °C

Holdomat 311

3 460 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB05-0007
Capacidad:	3x1/1 GN, 65 mm o 2x1/1 GN, 100 mm
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	416 x 346 x 667 mm
Peso:	24 kg
Potencia total:	1,05 kW
Voltaje:	1N~/230 V/50-60 Hz
Fusible:	10 A
Temperatura:	20-120 °C

Holdomat 323

3 190 €





Parámetros técnicos

Artículo:	OB05-0006
Capacidad:	3xGN2/3, 65 mm o 2xGN2/3, 100 mm
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	410 x 346 x 506 mm
Peso:	21 kg
Potencia total:	1,05 kW
Voltaje:	1N~/230 V/50-60 Hz
Fusible:	10 A
Temperatura:	20-120 °C

ACCESORIOS OPCIONALES

ARTÍCULO

PRECIO

	Sonda central de temperatura magnética	OB05-0121	335 €
	Soporte de acero inoxidable con ruedas	HC99-5702	620 €
	Soporte con espacio para Holdomat debajo del horno combinado 611 o 1011	HC99-5701	630 €
	Consola para instalación en pared	HC99-5703	150 €

Vision Combi-chill

- Ciclos de abatimiento y congelación
- Cocina a baja temperatura hasta 70 grados y mantenimiento de los alimentos a la temperatura de servicio
- Regeneración automática de la comida abatida y congelada a la temperatura de servicio.
- Otras funciones como esterilización, deshidratación, calentamiento etc.
- Combinación ideal para ahorrar dinero y lograr eficacia y fiabilidad
- Acero inoxidable AISI 304 con acabado satinado exterior Scotch-Brite
- Unidades de condensación de aire
- Aislamiento de espuma de poliuretano de alta densidad de 60 mm de altura (40 kg/m³)
- El ciclo automático inteligente controla la refrigeración rápida y la congelación con arreglo a las dimensiones y el tipo de alimentos
- Se pueden realizar ciclos manuales suaves y fuertes
- Sonda central con control de inserción adecuado
- Ventilador con 5 velocidades, parada automática del ventilador cuando se abre la puerta



BC 511 Combi 6 090 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB04-0070
Capacidad:	5x GN 1/1
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	784 x 900 x 800 mm
Peso:	100 kg
Potencia total:	0,95 kW
Potencia de calentamiento:	0,5 kW
Voltaje:	1N~/230 V/50 Hz
+90 °C> +3 °C:	20 kg de alimentos
+90 °C> -18 °C:	12 kg de alimentos

Accesorios

Nombre	Artículo	Precio
Sonda central calentada	-	290 €
Combinación HACCP + conexión USB	-	300 €
SopORTE especial debajo de 611, 1011	HC99-5800	380 €

BC 1011 Combi 10 700 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB04-0071
Capacidad:	10x GN 1/1
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	800 x 1800 x 825 mm
Peso:	200 kg
Potencia total:	2,5 kW
Potencia de calentamiento:	1 kW
Voltaje:	3N~/400V/50 Hz
+90 °C> +3 °C:	40 kg de alimentos
+90 °C> -18 °C:	25 kg de alimentos

Accesorios

Nombre	Precio
Sonda central calentada	290 €
Combinación HACCP + conexión USB	300 €



BC 1411 Combi 12 810 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB04-0072
Capacidad:	14x GN 1/1
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	800 x 2025 x 825 mm
Peso:	212 kg
Potencia total:	3,0 kW
Potencia de calentamiento:	1,5 kW
Voltaje:	3N~/400V/50 Hz
+90 °C> +3 °C:	55 kg de alimentos
+90 °C> -18 °C:	35 kg de alimentos

Accesorios

Nombre	Precio
Sonda central calentada	290 €
Combinación HACCP + conexión USB	300 €



Enfriadores rápidos | Congeladores - Línea Comfort

- Combinación ideal para ahorrar dinero y lograr eficacia y fiabilidad
- Acero inoxidable AISI 304 con acabado satinado exterior Scotch-Brite
- Unidades de condensación de aire
- Aislamiento de espuma de poliuretano de alta densidad de 60 mm de altura (40 kg/m³)
- El ciclo automático inteligente controla la refrigeración rápida y la congelación con arreglo a las dimensiones y el tipo de alimentos que se encuentren en el interior
- Se pueden realizar ciclos manuales suaves y fuertes
- 99 programas posibles
- Sonda central con control de inserción adecuado
- Descongelación automática
- Ventilador con 5 velocidades, parada automática del ventilador cuando se abre la puerta



BC 511C 4 940 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB04-0050
Capacidad:	5x GN 1/1
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	784 x 900 x 800 mm
Peso:	125 kg
Potencia total:	1,05 kW
Voltaje:	1N~/230 V/50 Hz
+70 °C> +3 °C:	20 kg de alimentos
+70 °C> -18 °C:	12 kg de alimentos

Accesorios

Nombre	Artículo	Precio
Sonda central calentada	-	290 €
Combinación HACCP + conexión USB	-	300 €
Lámpara de esterilización UV	-	340 €
SopORTE especial debajo de 611, 1011	HC99-5800	380 €

BC 511STC 5 360 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB04-0051
Capacidad:	5x GN 1/1
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	1245 x 860 x 680 mm
Peso:	125 kg
Potencia total:	1,05 kW
Voltaje:	1N~/230 V/50 Hz
+70 °C> +3 °C:	20 kg de alimentos
+70 °C> -18 °C:	12 kg de alimentos

Accesorios

NOMBRE	PRECIO
Sonda central calentada	290 €
Combinación HACCP + conexión USB	300 €
Lámpara de esterilización UV	340 €

BC 1011C 8 930 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB04-0052
Capacidad:	10x GN 1/1
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	800 x 1800 x 825 mm
Peso:	195 kg
Potencia total:	2,5 kW
Voltaje:	3N~/400V/50 Hz
+70 °C> +3 °C:	40 kg de alimentos
+70 °C> -18 °C:	25 kg de alimentos

Opciones de unidad

Nombre	Precio
Sonda central calentada	290 €
Combinación HACCP + conexión USB	300 €
Lámpara de esterilización UV	340 €

BC 1411C 11 230 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB04-0053
Capacidad:	14x GN 1/1
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	800 x 2025 x 825 mm
Peso:	220 kg
Potencia total:	3,0 kW
Voltaje:	3N~/400V/50 Hz
+70 °C> +3 °C:	55 kg de alimentos
+70 °C> -18 °C:	35 kg de alimentos

Accesorios

Nombre	Precio
Sonda central calentada	290 €
Combinación HACCP + conexión USB	300 €
Lámpara de esterilización UV	340 €



Enfriadores rápidos | Congeladores - Línea Practic

- Combinación ideal para ahorrar dinero y lograr eficacia y fiabilidad
- Acero inoxidable AISI 304 con acabado satinado exterior Scotch-Brite
- Unidades de condensación de aire
- Aislamiento de espuma de poliuretano de alta densidad de 60 mm de altura (40 kg/m³)
- Enfriador rentable y fácil de usar a un precio asequible
- Se pueden realizar ciclos manuales suaves y fuertes
- Ciclos de refrigeración y congelación rápida con control de tiempo y temperatura
- Posibilidad de ciclo de retención automático
- Sonda central
- Descongelación automática (salvo en los modelos de 4 y 5 bandejas)



BC 411P

3 480 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB04-0040
Capacidad:	4x GN 1/1
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	784 x 850 x 700 mm
Peso:	100 kg
Potencia total:	0,8 kW (800 W)
Voltaje:	1N~/230 V/50 Hz
+70 °C> +3 °C:	12 kg de alimentos
+70 °C> -18 °C:	8 kg de alimentos

Accesorios

Nombre	Artículo	Precio
Soporte especial debajo de 611, 1011	HC99-5800	380 €
Combinación HACCP + conexión USB	-	485 €



BC 511P

3 670 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB04-0041
Capacidad:	5x GN 1/1
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	784 x 900 x 800 mm
Peso:	110 kg
Potencia total:	0,85 kW (850 W)
Voltaje:	1N~/230 V/50 Hz
+70 °C> +3 °C:	18 kg de alimentos
+70 °C> -18 °C:	10 kg de alimentos

Accesorios

Nombre	Artículo	Precio
Soporte especial debajo de 611, 1011	HC99-5800	380 €
Combinación HACCP + conexión USB	-	485 €

BC 1011P

7 130 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB04-0042
Capacidad:	10x GN 1/1
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	800 x 1800 x 825 mm
Peso:	190 kg
Potencia total:	2,3 kW
Voltaje:	3N~/400V/50 Hz
+70 °C> +3 °C:	34 kg de alimentos
+70 °C> -18 °C:	20 kg de alimentos

Accesorios

Nombre	Precio
Combinación HACCP + conexión USB	485 €



BC 1411P

8 600 €

Parámetros técnicos

Artículo:	OB04-0043
Capacidad:	14x GN 1/1
Dimensiones (ANCHO x ALTO x PROFUNDIDAD):	800 x 2025 x 825 mm
Peso:	220 kg
Potencia total:	2,8 kW
Voltaje:	3N~/400V/50 Hz
+70 °C> +3 °C:	45 kg de alimentos
+70 °C> -18 °C:	30 kg de alimentos

Accesorios

Nombre	Precio
Combinación HACCP + conexión USB	485 €



Deli Proofer 16M



Accesorios para DeliProofer 16M

Tipo	Artículo	Precio
Rejillas opcionales para DeliProofer GN1 / 1 (el kit contiene 2 x rejillas izquierdas para 8 GN + 2 x rejillas derechas para 8 GN)	OB06-0011	€ 320

ARTÍCULO	PRECIO
OB06-0002	2 380 €

Parámetros técnicos

Capacidad	16 x GN 400/600
Separación	70 mm
Dimensiones (ancho x alto x profundidad)	980 x 905 x 825 mm
Peso	90 kg
Potencia total	1,2 kW
Voltaje	1N~/230V/50 Hz
Conexión de agua	R 3/4"
Temperatura máx.	85 °C

Condiciones generales de venta

PRECIOS

La lista de precios contiene los precios de venta recomendados, IVA no incluido.

VALIDEZ DE LOS PRECIOS

Los precios serán válidos desde el lunes, 01 de junio de 2021 hasta que se publique una nueva lista de precios.

TRANSPORTE

Las condiciones de entrega de Retigo son CPT en España peninsular, con arreglo a INCOTERMS 2010, en lo que respecta a todos los hornos combinados, Deli Masters, enfriadores rápidos y Holdomat, así como todos los accesorios que se pidan al mismo tiempo que los electrodomésticos mencionados. Para el resto de suministros se aplica FCA Rožnov pod Radhoštěm con arreglo a INCOTERMS 2010. El transporte se organiza de conformidad con las instrucciones indicadas en el pedido.

EMBALAJE

Los electrodomésticos se embalan en palés; las esquinas se protegen con cartón. Todo el equipamiento se cubre con plástico y se embala en una caja de cartón, con la parte superior arriba. La empresa RETIGO s.r.o. tiene derecho a usar la marca comercial protegida Punto Verde, lo que significa que el precio del producto incluye los costes correspondientes a los residuos del embalaje.

TENGA EN CUENTA QUE PUEDE CONSULTAR LAS CONDICIONES DE VENTA DE RETIGO EN WWW.RETIGO.COM/DOWNLOAD.

7 motivos para comprar el nuevo horno combinados Vision de Retigo

1. PERFECCIÓN EN LA COCINA CON VISION

Control preciso de la temperatura y del vapor, cocción uniforme y excelente, alta saturación de vapor y múltiples posibilidades en la cocina, dirigidas a satisfacer a sus comensales, que siempre desearán volver para disfrutar de su comida. Nuestra misión se dedica a generar más ventas para sus instalaciones.

2. EXCELENTE CALIDAD AL MEJOR PRECIO: VALORADO POR LOS PROFESIONALES

Experimente y reflexione sobre el valor y las ventajas de los hornos combinados Vision que aportan satisfacción a los profesionales del catering como usted en todo el mundo.

3. COMPRE A UN ESPECIALISTA EN HORNOS COMBINADOS: LA SOLUCIÓN PERFECTA PARA SU COCINA

Desde un pequeño bar de aperitivos hasta un gran centro de catering, puede estar seguro de que encontrará una solución de horno combinado Retigo Vision para satisfacer sus necesidades. Aproveche los conocimientos especializados y la asistencia al elegir el horno combinado más adecuado. Servicio posventa que optimizará el funcionamiento de su horno combinado a lo largo del tiempo.

4. DISEÑO VISION: ASPECTO, FIABILIDAD Y FUNCIONALIDAD

Diseño muy funcional y adecuado para los chefs, centrado en los resultados y en su seguridad. Se utilizan piezas de acero inoxidable no magnético y una cantidad mínima de piezas de plástico para que resistan en condiciones difíciles.

5. CONTROLES MY VISION: FÁCILES DE USAR EN CUALQUIER SITUACIÓN

Fáciles de controlar, pero con posibilidades muy avanzadas, que le permiten ahorrar tiempo y costes de formación. Su respuesta, rápida como el rayo, evita retrasos molestos durante su uso. No hay piezas de control mecánico que se puedan romper. Control preciso, incluso con los dedos manchados de aceite o con guantes.

6. SISTEMA AVANZADO DE GENERACIÓN DE VAPOR: RESULTADOS Y EFICIENCIA EXCELENTES EN LA COCCIÓN

Saturación perfecta del vapor gracias al precalentamiento exclusivo del agua en dos fases con un intercambiador térmico integrado. Beneficiarse del color, la textura y el sabor deseados, así como la conservación de vitaminas y nutrientes en sus comidas.

7. INVERSIÓN INTELIGENTE RETIGO: LA INVERSIÓN CON LA RECUPERACIÓN MÁS RÁPIDA DEL MERCADO

Relación excelente calidad-precio con unos accesorios a precios asequibles que optimizan su inversión. Reducción de costes gracias al acristalamiento tiple de la puerta, el aislamiento térmico de 50 mm de grosor, el intercambiador térmico integrado y el sistema de ahorro de agua. Limpieza automática de bajo consumo que aumentará su potencial de margen a lo largo de los años.

RETIGO

Láň 2310, PS 43
756 64 Rožnov pod Radhoštěm
República Checa
tel.: +420 571 665 511, fax: +420 571 665 554
correo electrónico: sales@retigo.com

www.retigo.com

Datos de contacto:

Ventas: +420 571 665 531, **Asistencia técnica:** +420 733 641 315, **Director ejecutivo:** +420 736 739 694

La empresa Retigo se reserva el derecho a modificar estos precios, la lista de productos y las condiciones en cualquier momento sin previo aviso.